

Mülsengrund

Kurier

mit den Ortsteilen Berthelsdorf, Wulm, Niedermülsen, Thurm, Stangendorf, Mülsen St. Micheln, Mülsen St. Jacob, Mülsen St. Niclas, Ortmannsdorf, Neuschönburg und Marienau

Jahrgang 2024 | Nummer 7

Samstag, 27. Juli 2024

25
Jahre
1999–2024

EDEKA-Markt feiert Richtfest

Am 18. Juni war es soweit: Alle Baubeteiligten, die Marktleitung, Bürgermeister Michael Franke, Mitarbeiter der Verwaltung und Pressevertreter fanden sich zu einem zünftigen Richtfest am neuen EDEKA-Markt in Mülsen St. Jacob zusammen. Bei einer Führung durch den Rohbau wurden die innovative Holzbauweise sowie die durchdachte Funktionalität des Gebäudes erläutert. Dank der ausgezeichneten Zusammenarbeit aller Gewerke ist nun wieder eine Etappe geschafft, so dass es mit großen Schritten der Fertigstellung und der Eröffnung im November entgegen geht.



Fotos: C. Packert

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

SITZUNGEN UND BESCHLÜSSE

Die nächste öffentliche Sitzung des Gemeinderates

findet am **Montag, dem 26. August, um 19:00 Uhr**, im Verwaltungszentrum, St. Jacober Hauptstraße 128, statt.

Sitzung des Gemeinderates am 15.07.2024

Beschluss GR 56/2024

Der Gemeinderat beschließt,

- freiwillige Naturschutzmaßnahmen in einem Umfang von ca. 150 TEUR zur Verbesserung des Naturzustandes im Gemeindegebiet Mülsen durchzuführen und
- zur Umsetzung und Finanzierung eine Vereinbarung zwischen der Energieanlagen Bündig GmbH und der Gemeinde Mülsen abzuschließen.

Beschluss GR 57/2024

Der Gemeinderat bewilligt überplanmäßige Ausgaben in Höhe von 120 TEUR zum Zwecke der Herstellung der Bezugsfertigkeit kommunaler Wohnung bei Neuvermietung. Die Deckung erfolgt durch Entnahme aus der Ergebnismrücklage.

Beschluss GR 58/2024

Der Gemeinderat beschließt die Nachbeauftragung von Bauleistungen für das Bauvorhaben „Sanierung des Ober-Ramstädter-Marktes und Entwicklung des Vorplatzes vor der Grundschule Thurm“ im OT Thurm an die STRABAG GmbH, Waldstraße 8, 08112 Wilkau-Haßlau, mit einer Bruttonachtragssumme von 183.423,00 EUR. Der Gemeinderat bewilligt in dem Zusammenhang überplanmäßige Auszahlungen in Höhe von 185.000,00 EUR. Die Deckung erfolgt durch Entnahme aus der Liquiditätsreserve.

ÖFFENTLICHE BEKANNTMACHUNG

Wahlbekanntmachung

- Am **Sonntag, dem 1. September 2024**, findet die Wahl zum **8. Sächsischen Landtag** statt.
Die Wahl dauert von 8:00 bis 18:00 Uhr.

- Die Gemeinde ist in folgende **11 Wahlbezirke** eingeteilt:

Wahlbezirk Nr.	Abgrenzung des Wahlbezirks	Lage des Wahlraumes
1	Abgrenzung des Wahlbezirks 1: Albert-Funk-Siedlung, Am Grubenberg, Am Hausteich, Am Sportplatz, Am Wiesengrund, Anger, Forsthaus, Friedhofsweg, Gasse, Grundstraße, Grüne Aue, Gärtnerweg, Heinrichsorter Straße, Lindenstraße, Ludwig-Jahn-Straße, Marienauer Straße, Mittelstraße, Neuschönburger Straße 70–132, Ringstraße, Siedlungsweg, Talstraße, Waldeck, Wasserberg	Sport- und Freizeitzentrum Neuschönburg Neuschönburger Straße 81 08132 Mülsen barrierefrei

2	Abgrenzung des Wahlbezirks 2: Am Schrebergarten, Flurstraße, Lange Wand, Neuschönburger Straße 1 – 69, Niclaser Steig, Oberdorf, Ortmanndorfer Straße, Wildenfelser Straße	Sport- und Freizeitzentrum Neuschönburg Neuschönburger Straße 81 08132 Mülsen barrierefrei
3	Die gesamte Ortschaft Mülsen St. Niclas bildet den Wahlbezirk 3.	Vereinshalle Mülsen St. Niclas, Saal Schachtstraße 4 08132 Mülsen barrierefrei
4	Abgrenzung des Wahlbezirks 4: Am Poppensberg, Amseltal, Bachgasse, Badstraße, Ernst-Schneller-Straße, Finkenweg, Hintere Gasse, Jacobusstraße, Kirchgasse, Klingeweg, Lerchenweg, Meisenweg, Mittelgasse, Parkstraße, St. Jacober Hauptstraße 65–182 B, St. Jacober Nebenstraße 56–171, Turnhallenweg, Vettermannstraße, Webschulweg, Zennerberg	Jakobus-Oberschule Turnhalle Jacobusstraße 6 08132 Mülsen barrierefrei
5	Abgrenzung des Wahlbezirks 5: Am Brandberg, Am Winkel, An der Linde, An der Schule, Apothekengasse, Brunnergasse, Burgstraße 1–10, Dresdner Straße, Funkenburg, Gartenstraße, Hammergarten, Herbergeweg, Kleine Gasse, Lippoldsrud, Max-Sachse-Straße, Otto-Buchwitz-Straße, St. Jacober Hauptstraße 1–64, St. Jacober Nebenstraße 1–55	Jakobus-Oberschule Turnhalle Jacobusstraße 6 08132 Mülsen barrierefrei
6	Die gesamte Ortschaft Mülsen St. Micheln bildet den Wahlbezirk 6.	Haus der Musik Erdgeschoss Schulweg 1 08132 Mülsen barrierefrei
7	Die gesamte Ortschaft Stangendorf bildet den Wahlbezirk 7.	Mehrzweckhalle Stangendorf Stangendorfer Hauptstraße 52 abseits 08132 Mülsen barrierefrei
8	Abgrenzung des Wahlbezirks 8: Am Leithenberg, Am Mühlberg, Am Schlosspark, An der Alten Brauerei, An der Festscheune, Bergstraße, Neue Siedlung, Rathausweg, Schneeberger Straße, Sonnenweg, St. Egidieners Straße, Thurmer Hauptstraße, Thurmer Nebenstraße, Voigtlaidener Straße, Zwickauer Straße	Ganztagsschule Thurm Turnhalle Schulstraße 3 08132 Mülsen barrierefrei
9	Abgrenzung des Wahlbezirks 9: Alte Siedlung, Außenring, Feldstraße, Schulstraße	Ganztagsschule Thurm Turnhalle Schulstraße 3 08132 Mülsen barrierefrei
10	Die gesamte Ortschaft Niedermülsen bildet den Wahlbezirk 10.	Feuerwehr- und Vereinshaus Niedermülsen Herbert-Heft-Straße 21 08132 Mülsen nicht barrierefrei

- 11 Die gesamte Ortschaft Wulm mit den Ortsteilen Wulm und Berthelsdorf bildet den Wahlbezirk 11.
- Feuerwgerätehaus
Wulm
Beratungsraum
Wulmer Hauptstraße 5 A
08132 Mülsen
nicht barrierefrei

In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten in der Zeit vom 22. Juli 2024 bis zum 11. August 2024 übersandt werden, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem die Wahlberechtigten zu wählen haben.

Die beiden Briefwahlvorstände treten

- zur Zulassung der Wahlbriefe am Wahltag um 15:00 Uhr,
- zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses um 18:00 Uhr im Verwaltungszentrum der Gemeinde Mülsen, Aufenthaltsraum Dachgeschoss, Zimmer 302 und Beratungsraum Erdgeschoss, Zimmer 108, St. Jacober Hauptstraße 128 in 08132 Mülsen zusammen.

3. Jede und jeder Wahlberechtigte kann nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis sie oder er eingetragen ist.

Die Wählerinnen und Wähler haben die Wahlbenachrichtigung und ihren Personalausweis oder Reisepass zur Wahl mitzubringen. Die Wahlbenachrichtigung soll bei der Wahl abgegeben werden.

Gewählt wird mit amtlich hergestellten Stimmzetteln. Jede Wählerin und jeder Wähler bekommt bei Betreten des Wahlraumes einen Stimmzettel ausgehändigt.

Jede Wählerin und jeder Wähler hat eine Direktstimme und eine Listenstimme. Das Stärkeverhältnis der Parteien im Sächsischen Landtag errechnet sich nur aus der Anzahl der Listenstimmen.

Der Stimmzettel enthält jeweils unter fortlaufender Nummer

- a) für die Wahl im Wahlkreis die Namen der Direktbewerberinnen und -bewerber der zugelassenen Kreiswahlvorschläge, bei Kreiswahlvorschlägen von Parteien außerdem den Namen der Parteien und, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwendet, auch diese, bei anderen Kreiswahlvorschlägen außerdem das Kennwort und rechts von dem Namen jeder Bewerberin und jedes Bewerbers einen Kreis für die Kennzeichnung,
- b) für die Wahl nach Landeslisten die Bezeichnung der Parteien, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwenden, auch diese, und jeweils die Namen der ersten fünf Bewerberinnen und Bewerber der zugelassenen Landeslisten und links von der Parteibezeichnung einen Kreis für die Kennzeichnung.

Die Wählerin oder der Wähler gibt

- ihre oder seine **Direktstimme** in der Weise ab, dass sie oder er auf dem linken Teil des Stimmzettels durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welcher Bewerberin oder welchem Bewerber sie gelten soll,
- und seine **Listenstimme** in der Weise ab, dass sie oder er auf dem rechten Teil des Stimmzettels durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welcher Landesliste sie gelten soll.

Der Stimmzettel muss von der Wählerin oder dem Wähler in einer Wahlkabine des Wahlraumes oder in einem besonderen Nebenraum gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass ihre oder seine Stimmabgabe nicht erkennbar ist.

In der Wahlkabine darf nicht fotografiert oder gefilmt werden.

4. Die Wahlhandlung sowie die im Anschluss an die Wahlhandlung erfolgende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk sind öffentlich. Jede Person hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.
5. Wählerinnen und Wähler, die einen Wahlschein haben, können an der Wahl im Wahlkreis, in dem der Wahlschein ausgestellt ist,
- a) durch Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlbezirk dieses Wahlkreises oder
- b) durch Briefwahl teilnehmen.

Wer durch Briefwahl wählen will, muss sich von der Gemeinde einen

amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Wahlumschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beschaffen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Wahlumschlag) und dem unterschriebenen Wahlschein so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Stelle zuleiten, dass er dort spätestens am Wahltag **bis 16:00 Uhr** eingeht. Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden.

6. Jede und jeder Wahlberechtigte kann ihr oder sein Wahlrecht nur einmal und nur persönlich ausüben. Eine Ausübung des Wahlrechts durch eine Vertreterin oder einen Vertreter anstelle der oder des Wahlberechtigten ist unzulässig (§ 13 Abs. 4 Sächsisches Wahlgesetz).

Wahlberechtigte, die des Lesens unkundig sind oder wegen einer körperlichen Beeinträchtigung oder einer Behinderung an der Abgabe ihrer Stimme gehindert sind, können sich hierzu der Hilfe anderer Personen bedienen. Die Hilfeleistung ist auf technische Hilfe bei der Kundgabe einer von der oder dem Wahlberechtigten selbst getroffenen und geäußerten Wahlentscheidung beschränkt. Unzulässig ist eine Hilfeleistung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung der oder des Wahlberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht (§ 13 Abs. 5 Sächsisches Wahlgesetz).

Wer vorsätzlich unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Unbefugt wählt auch, wer im Rahmen zulässiger Assistenz entgegen der Wahlentscheidung der oder des Wahlberechtigten oder ohne eine geäußerte Wahlentscheidung der oder des Wahlberechtigten eine Stimme abgibt. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Absatz 1 und 3 des Strafgesetzbuches).

Mülsen, den 24.06.2024

Michael Franke, Bürgermeister

ÖFFENTLICHE BEKANNTMACHUNG

über das Recht auf Einsicht in das Wählerverzeichnis und die Erteilung von Wahlscheinen für die Wahl zum 8. Sächsischen Landtag am 1. September 2024

1. Das Wählerverzeichnis zur Landtagswahl für die Wahlbezirke der **Gemeinde Mülsen** wird in der Zeit vom **12. bis zum 16. August 2024** während der üblichen Dienststunden
- | | |
|------------|--|
| Montag | von 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr |
| Dienstag | von 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr und
von 13:00 Uhr bis 18:00 Uhr |
| Donnerstag | von 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr und
von 13:00 Uhr bis 17:00 Uhr |
| Freitag | von 09:00 Uhr bis 11:00 Uhr |
- in der **Gemeinde Mülsen, Bürgerservice, Zimmer 102, St. Jacober Hauptstraße 128 in 08132 Mülsen (barrierefrei)** für Wahlberechtigte zur Einsichtnahme bereitgehalten.

Innerhalb der Einsichtsfrist kann die oder der Wahlberechtigte von der Gemeinde einen Auszug aus dem Wählerverzeichnis über die zu ihrer oder seiner Person eingetragenen Daten verlangen. Jede oder jeder Wahlberechtigte kann die Richtigkeit oder Vollständigkeit der zu ihrer oder seiner Person im Wählerverzeichnis eingetragenen Daten überprüfen. Sofern eine Wahlberechtigte oder ein Wahlberechtigter die Richtigkeit oder Vollständigkeit der Daten von anderen im Wählerverzeichnis eingetragenen Personen überprüfen will, hat sie oder er Tatsachen glaubhaft zu machen, aus denen sich eine Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben kann.

Das Recht auf Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Wahlberechtigten, für die im Melderegister ein Sperrvermerk gemäß § 51 Absatz 1 des Bundesmeldegesetzes eingetragen ist.

Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt. Die Einsichtnahme ist durch ein Datensichtgerät möglich, welches

nur von einer/m Bediensteten der Gemeinde bedient werden darf. Wählen kann nur, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein hat.

2. Wer das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann in dem unter 1. genannten Zeitraum, spätestens bis zum 16. August 2024 bis 12:00 Uhr, in der **Gemeinde Mülsen, Bürger-service, Zimmer 102, St. Jacober Hauptstraße 128 in 08132 Mülsen (barrierefrei)** Einspruch einlegen. Der Einspruch kann schriftlich oder durch Erklärung zur Niederschrift eingelegt werden. Wahlberechtigte, die des Lesens unkundig sind oder mit einer körperlichen Beeinträchtigung oder einer Behinderung können sich bei der Einlegung des Einspruchs der Hilfe einer anderen Person bedienen.
3. Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten spätestens bis zum 11. August 2024 eine Wahlbenachrichtigung. Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, wahlberechtigt zu sein, muss Einspruch gegen das Wählerverzeichnis einlegen, wenn sie oder er nicht Gefahr laufen will, ihr oder sein Wahlrecht nicht ausüben zu können. Wahlberechtigte, die nur auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen werden und die bereits einen Wahlschein und Briefwahlunterlagen beantragt haben, erhalten keine Wahlbenachrichtigung.
4. Wer einen Wahlschein hat, kann an der Wahl im **Wahlkreis 4 – Zwickau 1**
 - durch **Stimmabgabe** in einem beliebigen **Wahlraum** (Wahlbezirk) dieses Wahlkreises
 - oder durch **Briefwahl** teilnehmen.
5. Einen Wahlschein erhalten auf Antrag
 - 5.1 alle in das Wählerverzeichnis **eingetragenen** Wahlberechtigten,
 - 5.2 die **nicht** in das Wählerverzeichnis **eingetragenen** Wahlberechtigten,
 - a) wenn sie nachweisen, dass sie ohne ihr Verschulden die Antragsfrist auf Aufnahme in das Wählerverzeichnis nach § 16 Absatz 1 der Landeswahlordnung (bis zum 11. August 2024) oder die Einspruchsfrist gegen das Wählerverzeichnis nach § 19 Absatz 1 der Landeswahlordnung (bis zum 16. August 2024) versäumt haben,
 - b) wenn ihr Recht auf Teilnahme an der Wahl erst nach Ablauf der Antragsfrist nach § 16 Absatz 1 der Landeswahlordnung oder der Einspruchsfrist nach § 19 Absatz 1 der Landeswahlordnung entstanden ist,
 - c) wenn ihr Wahlrecht im Einspruchsverfahren festgestellt worden und die Feststellung erst nach Abschluss des Wählerverzeichnisses zur Kenntnis der Gemeinde gelangt ist.

Wahlscheine können von in das Wählerverzeichnis eingetragenen Wahlberechtigten bis zum 30. August 2024, 16:00 Uhr, bei der Gemeinde Mülsen mündlich, schriftlich oder elektronisch beantragt werden. Per E-Mail kann der Antrag unter **briefwahl@muelsen.de** gestellt werden. Ebenso ist eine Beantragung online möglich unter **www.wahlschein.de/14524200** bzw. durch Abscannen des Barcodes auf der Wahlbenachrichtigung. Eine telefonische Antragstellung ist unzulässig. In dem Antrag sind Familienname, Vornamen, die genaue Anschrift der oder des Wahlberechtigten sowie ihr oder sein Geburtsdatum oder die laufende Nummer, unter der sie oder er im Wählerverzeichnis geführt wird (siehe Wahlbenachrichtigung), anzugeben.

Im Falle nachweislich plötzlicher Erkrankung, die ein Aufsuchen des Wahlraumes nicht oder nur unter nicht zumutbaren Schwierigkeiten möglich macht, kann der Antrag noch bis zum Wahltag, 15:00 Uhr, gestellt werden.

Versichert eine Wahlberechtigte oder ein Wahlberechtigter glaubhaft, dass ihr oder ihm der beantragte Wahlschein nicht zugegangen ist, kann ihr oder ihm bis zum Tag **vor** der Wahl, 12:00 Uhr, ein neuer Wahlschein erteilt werden.

Nicht in das Wählerverzeichnis eingetragene Wahlberechtigte können aus den unter 5.2 Buchstabe a) bis c) angegebenen Gründen den Antrag auf Erteilung eines Wahlscheines noch bis zum Wahltag, 15:00 Uhr, stellen.

Wer den Antrag für eine andere Person stellt, muss durch Vorlage einer **schriftlichen Vollmacht** nachweisen, dass sie oder er dazu berechtigt ist. Wahlberechtigte, die des Lesens unkundig sind oder mit einer körperlichen Beeinträchtigung oder einer Behinderung können sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

6. Mit dem Wahlschein erhält die oder der Wahlberechtigte
 - einen amtlichen Stimmzettel des Wahlkreises,
 - einen amtlichen grünen Wahlumschlag,
 - einen amtlichen, mit der Anschrift, an die der Wahlbrief zurückzusenden ist, versehenen gelben Wahlbriefumschlag und
 - ein Merkblatt für die Briefwahl.

Die Abholung von Wahlschein und Briefwahlunterlagen für eine andere Person ist nur möglich, wenn die Berechtigung zur Empfangnahme der Unterlagen durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachgewiesen wird und die bevollmächtigte Person nicht mehr als vier Wahlberechtigte vertritt; dies hat sie der Gemeinde Mülsen vor Empfangnahme der Unterlagen schriftlich zu versichern. Auf Verlangen hat sich die bevollmächtigte Person auszuweisen.

Wahlberechtigte, die des Lesens unkundig sind oder wegen einer körperlichen Beeinträchtigung oder einer Behinderung an der Abgabe ihrer Stimme gehindert sind, können sich zur Stimmabgabe der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfsperson muss das 16. Lebensjahr vollendet haben. Die Hilfeleistung ist auf technische Hilfe bei der Kundgabe einer von der oder dem Wahlberechtigten selbst getroffenen und geäußerten Wahlentscheidung beschränkt. Unzulässig ist eine Hilfeleistung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmende Willensbildung oder Entscheidung der oder des Wahlberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht. Die Hilfsperson ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfeleistung von der Wahl einer anderen Person erlangt hat.

Bei der Briefwahl muss die Wählerin oder der Wähler den Wahlbrief mit dem Stimmzettel und dem Wahlschein so rechtzeitig an die angegebene Stelle absenden, dass der Wahlbrief dort spätestens am Wahltag bis 16:00 Uhr eingeht. Er kann auch bei der auf dem Wahlbrief angegebenen Stelle abgegeben werden.

Datenschutzrechtliche Hinweise

1. Wurde ein Antrag auf Eintragung ins Wählerverzeichnis gestellt oder Einspruch gegen die Richtigkeit oder Vollständigkeit des Wählerverzeichnisses eingelegt, so werden die in diesem Zusammenhang angegebenen, personenbezogenen Daten zur Bearbeitung des Antrages bzw. des Einspruchs verarbeitet, § 16 und § 19 der Landeswahlordnung.

Wurde ein Antrag auf Erteilung eines Wahlscheins gestellt oder haben Sie eine Vollmacht für die Beantragung eines Wahlscheins und/oder für die Abholung des Wahlscheins mit Briefwahlunterlagen ausgestellt, so werden die in diesem Zusammenhang angegebenen, personenbezogenen Daten zur Bearbeitung des Antrages beziehungsweise zur Prüfung der Bevollmächtigung verarbeitet, § 17 Absatz 2 des Sächsischen Wahlggesetzes, §§ 22 bis 24 der Landeswahlordnung. Die Angaben im Rahmen der Erklärung der bevollmächtigten Person, dass sie oder er nicht mehr als vier Wahlberechtigte bei der Empfangnahme vertritt, dienen dazu, die Berechtigung der bevollmächtigten Person für die Beantragung eines Wahlscheins bzw. die Berechtigung für den Empfang des Wahlscheins und der Briefwahlunterlagen zu prüfen, § 23 Absatz 1 Satz 6, § 24 Absatz 6 der Landeswahlordnung.

Die Gemeinde führt Verzeichnisse über erteilte Wahlscheine, § 24 Absatz 7 der Landeswahlordnung, ein Verzeichnis über für ungültig erklärte Wahlscheine, § 24 Absatz 8 Satz 1 der Landeswahlordnung, sowie ein Verzeichnis über die Bevollmächtigten und die an sie ausgehändigten Wahlscheine, § 24 Absatz 6 Satz 4 der Landeswahlordnung.

2. Sie sind nicht verpflichtet, die personenbezogenen Daten bereitzustellen. Eine Bearbeitung des Antrages auf Eintragung in das Wählerverzeichnis, des Einspruchs gegen das Wählerverzeichnis und des Antrages auf Erteilung eines Wahlscheins sowie die Erteilung bzw. Aushändigung des Wahlscheins und der Briefwahlunterlagen an eine bevollmächtigte Person ist ohne die Angaben nicht möglich.

3. Verantwortlich für die Verarbeitung der angegebenen personenbezogenen Daten ist die Gemeinde Mülsen. Die Kontaktdaten des behördlichen Datenschutzbeauftragten sind:
IBP GmbH, Leipziger Straße 180, 09114 Chemnitz.
4. Im Falle einer Beschwerde gegen die Versagung der Eintragung ins Wählerverzeichnis, gegen die Ablehnung des Einspruchs gegen das Wählerverzeichnis oder gegen die Versagung des Wahlscheins ist Empfänger der personenbezogenen Daten der Kreiswahlleiter: Landratsamt Zwickau, Amt für Kommunalaufsicht, Robert-Müller-Straße 4-8, 08056 Zwickau.
5. Die Frist für die Speicherung der im Zusammenhang mit der Führung des Wählerverzeichnisses, der Verzeichnisse über erteilte Wahlscheine, des Verzeichnisses über für ungültig erklärte Wahlscheine und des Verzeichnisses über die Bevollmächtigten und die an sie ausgehändigten Wahlscheine verarbeiteten personenbezogenen Daten richtet sich nach § 78 Absatz 3 der Landeswahlordnung: Wählerverzeichnisse, Wahlscheinverzeichnisse, Verzeichnisses über für ungültig erklärte Wahlscheine und Verzeichnisse der Bevollmächtigten sind nach Ablauf von sechs Monaten seit der Wahl zu vernichten, wenn nicht die Landeswahlleiterin oder der Landeswahlleiter mit Rücksicht auf ein schwebendes Wahlprüfungsverfahren etwas anderes anordnet oder sie für die Strafverfolgungsbehörde zur Ermittlung einer Wahlstraftat von Bedeutung sein können.
6. Bei Vorliegen der gesetzlichen Voraussetzungen stehen Ihnen folgende Rechte zu:
- Recht auf Auskunft über Sie betreffende personenbezogene Daten (§ 2 Absatz 4 Sächsisches Datenschutzdurchführungsgesetz, Artikel 15 Datenschutz-Grundverordnung)
 - Recht auf Berichtigung der Sie betreffenden unrichtigen personenbezogenen Daten (§ 2 Absatz 4 Sächsisches Datenschutzdurchführungsgesetz, Artikel 16 Datenschutz-Grundverordnung)
 - Recht auf Löschung personenbezogener Daten (§ 2 Absatz 4 Sächsisches Datenschutzdurchführungsgesetz, Artikel 17 Datenschutz-Grundverordnung)
 - Recht auf Einschränkung der Verarbeitung personenbezogener Daten (§ 2 Absatz 4 Sächsisches Datenschutzdurchführungsgesetz, Artikel 18 Datenschutz-Grundverordnung)
- Einschränkungen ergeben sich aus den wahlrechtlichen Vorschriften, insbesondere durch die Vorschriften über das Recht auf Einsichtnahme in das Wählerverzeichnis und den Erhalt einer Kopie, § 17 Absatz 1 des Sächsischen Wahlgesetzes in Verbindung mit § 18 Absatz 2 und 3 der Landeswahlordnung, durch die Vorschriften über den Einspruch und Beschwerde gegen das Wählerverzeichnis, § 19 der Landeswahlordnung.
7. Sind Sie der Ansicht, dass die Verarbeitung der Sie betreffenden personenbezogenen Daten nicht rechtmäßig erfolgt, können Sie Beschwerden an die Sächsische Datenschutz- und Transparenzbeauftragte (Postanschrift: Sächsische Datenschutz- und Transparenzbeauftragte, Postfach 11 01 32, 01330 Dresden, E-Mail: post@sdtb.sachsen.de) richten.

Mülsen, den 24.06.2024

Michael Franke, Bürgermeister

**AKTUELLE INFORMATIONEN
AUF UNSERER HOMEPAGE UNTER:
WWW.MUELSEN.DE**

ÖFFENTLICHE BEKANNTMACHUNG

nach § 14 Abs. 2 SächsKitaG der Gemeinde Mülsen für das Jahr 2023

1. Kindertageseinrichtungen

1.1. Erforderliche Personal- und Sachkosten je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Krippe 9 h in €	Kindergarten 9 h in €	Hort 6 h in €
erforderliche Personalkosten	1.318,64	549,35	296,66
erforderliche Sachkosten	229,20	95,50	51,57
erforderliche Personal- und Sachkosten	1.547,84	644,85	348,23

Geringeren Betreuungszeiten entsprechen jeweils anteilige Personal- und Sachkosten (z.B. 6-h-Betreuung im Kindergarten = 2/3 der erforderlichen Personal- und Sachkosten für 9 h).

1.2. Deckung der Personal- und Sachkosten je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Krippe 9 h in €	Kindergarten 9 h in € vor SVJ* im SVJ*	Hort 6 h in €
Landeszuschuss	281,67	281,67	187,78
Elternbeitrag (ungekürzt)	219,00	98,00	53,00
Gemeinde (inkl. Eigenanteil freier Träger)	1.047,17	265,18	107,45

* SVJ-Schulvorbereitungsjahr

1.3. Aufwendungen für Abschreibungen, Zinsen, Miete

1.3.1. Aufwendungen für alle Einrichtungen gesamt je Monat

Aufwendungen in €	
Abschreibungen	3.414,05
Zinsen	–
Miete	18.688,46
Gesamt	22.102,51

1.3.2. Aufwendungen je Platz und Monat (Jahresdurchschnitt)

	Krippe 9 h in €	Kindergarten 9 h in €	Hort 6 h in €
Gesamtaufwendungen je Platz und Monat	63,76	26,57	14,35

ÖFFENTLICHE ZUSTELLUNG

Gemäß § 10 Verwaltungszustellungsgesetz

Für Herrn Götting, Ralf, letzte bekannte Anschrift: Am Feuerwehrhaus 17, 08132 Mülsen, liegt im Fachamt Kämmerei Buchhaltung/Kasse, St. Jacober Hauptstraße 128, 08132 Mülsen, folgendes Schriftstück bereit:

– Dokument vom 24.06.2024 – Kassenzeichen 202401830030-08024780

Das Schriftstück kann nach vorheriger telefonischer Absprache in der vorgenannten Dienststelle zu den Öffnungszeiten der Gemeinde Mülsen eingesehen werden. Durch diese Bekanntmachung wird das Schreiben öffentlich zugestellt. Hierdurch können Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können. Das Schriftstück gilt als zugestellt wenn seit dem Tag der Bekanntmachung zwei Wochen vergangen sind.

Mülsen, den 11.07.2024

Jens Harnisch, Beigeordneter, Amtsleiter Finanzen/Bauen

SERVICE

Nächster Erscheinungstermin

Der nächste Mülsengrund-Kurier erscheint am **Samstag, dem 31. August 2024**. Redaktionsschluss ist am **Montag, dem 12. August 2024**. Alle Artikel, die später in der Gemeindeverwaltung Mülsen eingehen, können leider nicht mehr für diese Ausgabe berücksichtigt werden. Beiträge zur Veröffentlichung senden Sie bitte per E-Mail an info@muelsen.de. Texte sind im PDF-Format und mit Angabe des Autors zu liefern. Bilder können in allen gängigen Bildformaten eingereicht werden. Urheber bzw. Lizenzgeber jedes Bildes sind zu nennen. Wenn Personen abgebildet sind, ist gegenüber der Gemeinde Mülsen schriftlich zu versichern, dass deren Einwilligung zur Veröffentlichung in der Print- und Online-Ausgabe des Mülsengrund-Kuriers vorliegt. Das Mülsener Amtsblatt liegt an zahlreichen Punkten überall in der Gemeinde kostenlos zur Mitnahme aus. Alle Infos dazu finden Sie auf www.muelsen.de → Rathaus → Amtsblatt.

Öffnungszeiten
der Gemeindeverwaltung Mülsen

Montag: 09:00 bis 12:00 Uhr
 Dienstag: 09:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 18:00 Uhr
 Donnerstag: 09:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 17:00 Uhr
 Freitag: 09:00 bis 11:00 Uhr

ACHTUNG: Am Montag, dem 2. September 2024, bleibt die Gemeindeverwaltung aufgrund der Auswertung der Landtagswahl geschlossen.

Online-Terminvergabe: www.muelsen.de
 E-Mail: info@muelsen.de



Telefonische Erreichbarkeit:

Zentrale:	037601 500-0
Sekretariat Bürgermeister:	037601 500-11
Öffentlichkeitsarbeit:	037601 500-13
Steuern:	037601 500-25, -26
Kasse:	037601 500-27
Gebäude und Liegenschaften:	037601 500-35
Wohnungswesen:	037601 500-36
Ordnung/Sicherheit:	037601 500-44, -45
Standesamt:	037601 500-46
Gewerbeangelegenheiten:	037601 500-46
Bürgerservice:	037601 500-47, -48, -49
Kultur/Vereine:	037601 500-64, -65
Tiefbau/Winterdienst:	037601 500-73, -75
Verkehr:	037601 500-74
Hochbau:	037601 500-83

Öffnungszeiten der Bibliotheken

- Bibliothek Thurm**
Schulstraße 3, Telefon 037601 25162
E-Mail: bibliothek@muelsen.de
Vorübergehend geänderte Öffnungszeiten:
Mittwoch 09:00 bis 12:00 und 13:00 bis 18:00 Uhr
- Bibliothek Mülsen St. Jacob**
St. Jacober Hauptstraße 132, Telefon 037601 2731
Vorübergehend geänderte Öffnungszeiten:
Dienstag und Donnerstag 13:00 bis 16:00 Uhr

Bitte beachten Sie auch die Aushänge an den Türen oder informieren Sie sich auf www.muelsen.de unter „Leben in Mülsen“, „Bibliotheken“.

INFORMATIONEN DER VERWALTUNG

DER BÜRGERMEISTER INFORMIERT

■ Öffentlicher Aufruf zur Bildung von Ortskulturbeiräten in der Gemeinde Mülsen

Mitglieder für die Ortskulturbeiräte können sich ab sofort bewerben!

Gemäß Punkt 3.1 der Grundlagen und Geschäftsordnung für Ortskulturbeiräte der Gemeinde Mülsen vom 12.07.2021 sind die Ortskulturbeiräte nach jeder Wahl des Gemeinderates neu zu bestellen. Aus diesem Grund können sich für jeden der acht Ortskulturbeiräte interessierte Einwohner bewerben.

Der Ortskulturbeirat ermöglicht es örtlichen Vereinen und interessierten Einwohnern an konkreten Themen bezüglich Kultur-, Brauchtums-, Senioren- und Vereinsangelegenheiten sowie Jugendförderung konstruktiv mitzuwirken und mitzubestimmen. Seine Aufgabe ist es, dem Gemeinderat sowie der Verwaltung bei der Erfüllung ihrer Aufgaben durch Anregungen, Stellungnahmen und Empfehlungen beratend zur Seite zu stehen. Der Ortskulturbeirat ist Initiator des in den Ortschaften stattfindenden kulturellen Lebens, dient als Anlaufstelle und leistet Lobbyarbeit für engagierte Mülsener Vereine und Gruppen, welche sich für das Gemeinwohl und das kulturelle Leben der Ortschaft engagieren. Die Arbeit des Ortskulturbeirats soll auch das Bewusstsein fördern, dass die Kultur ein wichtiger Faktor unserer Lebensqualität ist und einen positiven Beitrag zur Außendarstellung der Gemeinde leistet.

Die Mitglieder des Ortskulturbeirates sind ehrenamtlich tätig und erhalten eine Entschädigung nach der Entschädigungssatzung der Gemeinde Mülsen. Zur Wahl stellen können sich alle Personen ab Vollendung des 16. Lebensjahres, welche möglichst im jeweiligen Ortsteil der Gemeinde Mülsen wohnhaft sind. Insbesondere sind die Vereine aufgefordert, Vertreter aus der jeweiligen Ortschaft zu entsenden.

Bewerbungen richten Sie bitte bis **31.08.2024** unter Verwendung des nachstehenden Bewerbungsvordruckes an:

Gemeinde Mülsen
 St. Jacober Hauptstraße 128
 08132 Mülsen
 E-Mail: info@muelsen.de

Es können auch spätere Meldungen berücksichtigt werden. Die Bewerbungen für den Ortskulturbeirat werden durch die Verwaltung zusammengestellt; der amtierende Ortskulturbeirat wirkt empfehlend mit. Es ist vorgesehen, die Mitglieder der Ortskulturbeiräte in der Gemeinderatssitzung im Oktober 2024 zu bestellen. Die überzähligen Bewerber werden als Nachrücker festgelegt. Die Wahlperiode der Ortskulturbeiräte entspricht der des Gemeinderates.

Weitere Informationen erhalten Sie im Fachdienst Öffentliche Einrichtungen und Kultur bzw. telefonisch unter **037601 500-63**.

Mülsen, 04.07.2024

Michael Franke, Bürgermeister

FACHDIENST PERSONALSERVICE

■ Allgemeiner Hinweis zu unseren Stellenausschreibungen

Alle aktuellen Stellenausschreibungen der Gemeinde Mülsen finden Sie im Internet unter www.muelsen.de unter dem Menüpunkt Rathaus → Ausschreibungen → Stellenausschreibungen.



Bewerberbogen Ortskulturbeirat



Formular

Name, Vorname: _____

Geburtsdatum: _____

Erfassung Ihrer Kontaktdaten

Straße, Hausnummer: _____

Postleitzahl, Ort: _____

Telefon Festnetz: _____

Telefon Mobil: _____

persönliche E-Mail-Adresse (**zwingend erforderlich**) _____

Für welchen Ortsteil der Gemeinde Mülsen erfolgt Ihre Bewerbung: _____

Ortsteil: _____

Die beigefügten Hinweise zur Verarbeitung meiner personenbezogenen Daten im Zuge des Bewerberverfahrens habe ich zur Kenntnis genommen.

Ort, Datum: _____

Unterschrift: _____

Information zur Erhebung personenbezogener Daten von ehrenamtlich Tätigen der Gemeinde Mülsen Informationspflichten bei der Erhebung von Daten (Art. 13 DSGVO)

1. Bezeichnung der Verarbeitungstätigkeit

Datenschutzhinweise im Zusammenhang mit der Erhebung personenbezogener Daten von ehrenamtlich Tätigen der Gemeinde Mülsen (Bewerberbogen).

2. Kontaktdaten der Verantwortlichen

Verantwortliche Stelle: Gemeinde Mülsen, St. Jacober Hauptstr. 128, 08132 Mülsen, Telefon 037601 500-0, E-Mail info@muelsen.de
Datenschutzbeauftragter: IBP GmbH, Leipziger Straße 180, 09114 Chemnitz, Telefon 0371 28068-60, E-Mail datenschutzbeauftragter@muelsen.de

3. Zweck und Rechtsgrundlage der Verarbeitung

Ihre Daten werden nach Art. 6 Abs. 1 a) i. V. m. Art. 9 Abs. 2 a) DSGVO i. V. m. § 17 SächsGemO i. V. m. § 8 Hauptsatzung der Gemeinde Mülsen erhoben, um
- einen ordnungsgemäßen und fristgerechten Ablauf des Geschäftsganges in der Gemeinde Mülsen sicherstellen zu können (u. a. Prüfung der Bewerbungsunterlagen),
- Bestellung der Mitglieder des Ortskulturbeirates.

4. Empfänger und Kategorien von Empfängern der personenbezogenen Daten

Ihre personenbezogenen Daten werden im Zuge des Bewerberverfahrens durch die Gemeinde Mülsen verarbeitet. Eine Weitergabe der Daten erfolgt an den Gemeinderat der Gemeinde Mülsen zur Bestellung der Mitglieder des Ortskulturbeirates.

5. Dauer der Speicherung der personenbezogenen Daten

Ihre personenbezogenen Daten werden nach der Erhebung von der Gemeinde

Mülsen solange gespeichert, wie dies für die Erfüllung unserer Verpflichtungen und Aufgaben erforderlich ist. Sie werden nach Ablauf der gesetzlichen Aufbewahrungsfristen gelöscht.

6. Betroffenenrechte

Werden Ihre personenbezogenen Daten verarbeitet, so haben Sie das Recht, Auskunft über die zu Ihrer Person gespeicherten Daten zu erhalten (Art. 15 DSGVO). Sollten unrichtige personenbezogene Daten verarbeitet werden, steht Ihnen ein Recht auf Berichtigung zu (Art. 16 DSGVO). Liegen die gesetzlichen Voraussetzungen vor, so können Sie die Löschung oder Einschränkung der Verarbeitung verlangen sowie Widerspruch gegen die Verarbeitung einlegen (Art. 17, 18 und 21 DSGVO).

7. Widerrufsrecht bei Einwilligung

Wenn Sie durch eine entsprechende Erklärung in die Verarbeitung eingewilligt haben, können Sie die Einwilligung jederzeit für die Zukunft widerrufen. Die Rechtmäßigkeit der aufgrund der Einwilligung bis zum Widerruf erfolgten Datenverarbeitung wird durch diesen nicht berührt.

8. Bereitstellung der Daten

Die Gemeinde Mülsen benötigt Ihre Daten, um einen ordnungsgemäßen und fristgerechten Ablauf des Geschäftsganges sicherstellen zu können. Wenn Sie die erforderlichen Daten nicht angeben, kann dem Zwecke der Verarbeitung Ihrer Daten nicht nachgekommen werden, siehe Punkt 3 - Zweck und Rechtsgrundlage der Verarbeitung.

STELLENAUSSCHREIBUNG

Die Gemeinde Mülsen gehört zum Landkreis Zwickau und damit zu einer aufstrebenden Wirtschaftsregion. Die Gemeinde Mülsen wurde am 01.01.1999 im Zuge der Gemeindegebietsreform gegründet und besteht aus acht Ortsteilen. Unsere moderne, dienstleistungsorientierte und bürgernahe Verwaltung freut sich auf Ihre Mitarbeit.

Ab dem nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir einen

Sachbearbeiter im Pass- und Meldewesen, Gaststätten-/Gewerberecht (m/w/d)

zur unbefristeten Anstellung in Teilzeit mit einem Arbeitszeitumfang von 35 Stunden wöchentlich.

■ Das Aufgabengebiet:

- Wahrnehmung der Aufgaben im Pass- und Meldewesen
- Entgegennahme von Anträgen zur Ausstellung von Führungszeugnissen und für die Auskünfte aus dem Gewerbezentralregister (für Privatpersonen und jur. Personen)
- Mitwirkung bei Wahlen
- Bearbeitung von Angelegenheiten im Bereich Gaststättenwesen/ Gewerbeangelegenheiten
- Ordnungsrechtliche Aufgaben (Aushänge/Plakatierung, Fundsa- chen, Schöffenvwahl)
- Mitwirkung bei sozialen Angelegenheiten
- Vertretungsaufgaben Gewerbeangelegenheiten

Die vorgenannten Aufgaben sind nicht abschließend. Änderungen des Aufgabengebietes bleiben vorbehalten.

■ Ihr Profil:

Wir suchen eine Persönlichkeit mit einem hohen Maß an Serviceorientierung, die es versteht, ihre Kommunikationsfähigkeit und fundierten Kenntnisse mit gesetzlichen Grundlagen durch sicheres Auftreten dem Bürger gegenüber anwenden kann.

■ Anforderungen:

- abgeschlossene Ausbildung zur/zum Verwaltungsfachangestellten, zur/zum Bürokauffrau/-mann, Abschluss einer kaufmännischen Ausbildung oder eine vergleichbare Qualifikation
- wünschenswert ist mehrjährige einschlägige Berufserfahrung in der öffentlichen Verwaltung insbesondere in den Bereichen Pass- und Meldewesen sowie im Bereich Gaststätten-/Gewerberecht
- gute Kenntnisse im Umgang mit MS Office-Produkten und sehr gute Ausdrucksfähigkeit in Wort und Schrift
- Fähigkeit für selbständiges Arbeiten und Teamfähigkeit, Flexibilität
- sicheres Auftreten im Umgang mit Bürgern

■ Unser Angebot:

- eine interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit in einem motivierten Team
- vielseitige bedarfsorientierte Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- eine gute Vereinbarkeit von Familie und Beruf (Teilzeit sowie Gleitzeit)
- Jahressonderzahlungen und zusätzliche leistungsabhängige Bezahlung
- Betriebliche Altersvorsorge (Zusatzversorgung des öffentlichen Dienstes) und vermögenswirksame Leistungen

Die Anstellung, Vergütung und Sozialleistungen richten sich nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Bitte richten Sie Ihre ausführliche Bewerbung bis zum **12.08.2024** schriftlich an die Gemeinde Mülsen, Personalverwaltung, St. Jacober Hauptstraße 128, 08132 Mülsen oder per E-Mail an bewerbung@muelsen.de (im PDF-Format).

Wir weisen auf § 11 Abs. 1 des Sächsischen Datenschutzdurchführungsgesetzes hin, wonach wir zur Verarbeitung Ihrer persönlichen Daten bis zum Abschluss des Bewerbungsverfahrens berechtigt sind. Sie können jederzeit Auskunft über Sie betreffende Daten, die Berichterung unrichtiger personenbezogener Daten, die Löschung von personenbezogenen Daten oder die Einschränkung der Datenverarbeitung verlangen sowie der Verarbeitung personenbezogener Daten widersprechen. Wenn Sie der Ansicht sind, dass die Verarbeitung der Sie betreffenden personenbezogenen Daten nicht rechtmäßig erfolgt, können Sie sich mit Beschwerden an die Sächsische Datenschutz- und Transparenzbeauftragte (post@sdtb.sachsen.de) oder an die Datenschutzbeauftragte der Gemeinde Mülsen (datenschutzbeauftragter@muelsen.de) wenden.

Kosten, die im Zusammenhang mit der Bewerbung stehen, werden nicht erstattet. Eingereichte Bewerbungsunterlagen werden nur zurückgesandt, wenn ein ausreichend frankierter Briefumschlag beigelegt ist. In diesem Fall erfolgt die Rücksendung sechs Monate nach Abschluss des Besetzungsverfahrens.

Mülsen, 15.07.2024

Michael Franke, Bürgermeister

DER FACHDIENST ORDNUNG UND SICHERHEIT INFORMIERT

■ Nachrichten aus dem Fundbüro

■ Im Juni wurden abgegeben:

- Schwarze Jacke Marke, Felix Bühler, gefunden in der Nähe des Badeteichs
- Schlüsselbund, gefunden auf der Vettermannstraße 22

■ Folgende Fundsachen befinden sich außerdem im Fundbüro:

Schlüsselbund und Schlüssel, Kinderbrille Marke „Skechers“, Kinderbrille grün/grau, Brillenetui, Sporttasche Marke „Step by Step“, Strickmütze Marke „Eisbär“, Herrenfahrrad Marke „Street-coach“ silber, Herrenfahrrad silber, E-Bike Marke „Pegasus“ schwarz/grau

Anfragen richten Sie bitte an den Fachdienst Ordnung und Sicherheit unter Telefon **037601 500-44**.

Impressum

Herausgeber: Gemeinde Mülsen, St. Jacober Hauptstraße 128, 08132 Mülsen, Telefon 037601 500-0, Fax 037601 500-50, E-Mail: info@muelsen.de, www.muelsen.de

Verantwortlich für die Teile „Amtliche Bekanntmachungen“ und „Informationen der Verwaltung“ sowie anderer Veröffentlichungen der Gemeindeverwaltung ist der Bürgermeister oder sein Vertreter im Amt, für alle anderen Artikel die jeweiligen Verfasser. Fotorechte werden grundsätzlich ausgewiesen. Mit dem Einreichen eines Artikels bzw. Fotos erklärt der Einreicher, dass keine Rechte Dritter bestehen bzw. durch die Veröffentlichung Rechte Dritter nicht verletzt werden bzw. das Einverständnis der abgebildeten Personen zur Veröffentlichung (in Druck- und Onlineausgabe des Mülsengrund-Kuriers) erteilt wurde. Es gilt Art. 7 DS-GVO und das KunstUrhG. Die Redaktion behält sich vor, Text und Bildmaterial nach verfügbarem Platz zu veröffentlichen.

Satz und Druck-Organisation:

RIEDEL GmbH & Co. KG – Verlag für Kommunal- und Bürgerzeitungen Mit- teldeutschland, Gottfried-Schenker-Straße 1, 09244 Lichtenau/OT Ottendorf, Telefon 037208 876-0, Fax 037208 876-299, E-Mail: info@riedel-verlag.de, www.riedel-verlag.de

Verantwortlich für den Anzeigenteil: RIEDEL GmbH & Co. KG, es gilt die Preisliste 2024. Anfragen unter Telefon 037208 876-211.

DER BÜRGERMEISTER INFORMIERT

Mitnahme-Punkte für den Mülsengrund-Kurier

Niedermülsen

- Landnelke Floristik, Niedermülsener Hauptstraße 5

Thurm

- Elektro-Dickert GbR, Thurmer Hauptstraße 36
- Kita Sonnenschein, Vogtlaidener Straße 17
- Mühlenbäckerei Clauß, Filiale im Netto-Markt, Zwickauer Straße 27
- Bibliothek Thurm, Schulstraße 3
- Kita Kinderland, Schulstraße 43
- St. Urban Apotheke, Thurmer Hauptstraße 28

Stangendorf

- La Floria Floristikfachgeschäft, Weideweg 3
- Friseursalon Sandra Sonja, Schnependorfer Straße 1
- Arztpraxis Stangendorf, Stangendorfer Hauptstraße 52

Mülsen St. Micheln

- Friseursalon Heinze, St. Michelner Hauptstraße 13
- Roma Pizza-Service, St. Michelner Hauptstraße 51
- Kita Michler Kinderland, Otto-Boessneck-Straße 10b
- Bau- & Heimwerkerbedarf Hölzel, St. Michelner Nebenstraße 28

Mülsen St. Jacob

- Bäckerei Korb, Filiale im Penny-Markt, St. Jacober Nebenstraße 1
- Blumenboutique Hähnel, St. Jacober Hauptstraße 17
- Mühlenbäckerei Clauß, Filiale im Netto-Markt, Dresdner Straße 1
- Holzkunst & Geschenke Franke, An der Linde 7a
- Tankstelle an der B173, An der Linde 5
- Aladin Dönerhaus, Dresdner Straße 10a
- Aesculap-Apotheke, St. Jacober Hauptstraße 82
- Verwaltungszentrum, St. Jacober Hauptstraße 128
- Kita Wirbelwind, Jacobusstraße 8
- Kita Glühwürmchen, Vettermannstraße 36

Mülsen St. Niclas

- Bäckerei Korb, Alte Schulstraße 2
- Seidel Schuhe und Orthopädie, St. Niclaser Hauptstraße 69/70
- Fleischerei Tilo Frieß, St. Niclaser Hauptstraße 66
- Kita Fuchsbau, Schachtstraße 7

Ortmannsdorf, Neuschönburg und Marienau

- Bäckerei Werner, Ortmannsdorfer Straße 58
- Drogerie Röhner, Neuschönburger Straße 90
- Tilia Wohnen und Garten, Grüne Aue 1

Nutzen Sie auch das online-Angebot auf www.muelsen.de → Rathaus → Amtsblatt. Dort können Sie alle Ausgaben einsehen und herunterladen. Außerdem besteht die Möglichkeit, den Mülsengrund-Kurier gegen die Zahlung der Portogebühr beim Riedel-Verlag unter **Telefon 037608 876-200** zu abonnieren.



Foto: Bert Harzer

WIR GRATULIEREN

Wir gratulieren zum Geburtstag im Monat Juli

Ortmannsdorf

Steffi Löffler	75 Jahre
Ingrid Petzold	80 Jahre
Manfred Hartmann	90 Jahre

Mülsen St. Niclas

Sabine Betz	75 Jahre
Gunter Nobis	80 Jahre
Helga Voigt	90 Jahre
Ursula Stemler	90 Jahre

Mülsen St. Jacob

Ingrid Schreier	75 Jahre
Gabriele Junge	80 Jahre
Manfred Weiß	80 Jahre
Maria-Luise Ebersbach	80 Jahre
Liane Albrecht	90 Jahre
Inge Lenk	90 Jahre

Mülsen St. Micheln

Johannes Lasch	80 Jahre
Rosemarie Hein	85 Jahre

Stangendorf

Frank Götze	75 Jahre
-------------	----------

Ich wünsche den Jubilaren alles Gute zum Wiegenfest und viel Gesundheit und Freude im neuen Lebensjahr.

Ihr Bürgermeister
Michael Franke



„Die Ehe ist und bleibt die wichtigste Entdeckungsreise, die der Mensch unternehmen kann.“ Sören Kierkegaard (1813–1855)

Ich gratuliere recht herzlich zum Fest der Goldenen Hochzeit und zum 50. Ehejubiläum

Wolfgang und Ute Thoß
aus Thurm

Christian und Christa Richter
aus Neuschönburg



Ich gratuliere recht herzlich zum Fest der Diamantenen Hochzeit und zum 60. Ehejubiläum

Dieter und Ingrid Petzold
aus Ortmannsdorf

Klaus und Christine Nürnberger
aus Mülsen St. Niclas



und wünsche den Ehejubilaren noch viele schöne gemeinsame Jahre bei bester Gesundheit.

Ihr Bürgermeister
Michael Franke

SCHULEN, KINDEREINRICHTUNGEN

JAKOBUS-OBERSCHULE

■ Schuljahres-Ausklang mit Sommerworkshop-Tag und genial sozial

Mit Start in die Sommerferien schauen wir auf ein Schuljahr zurück, das neben dem normalen Schulalltag auch einige Veränderungen mit sich brachte. Von unserem Gewinn über einen bekannten Radiosender haben wir für unsere Monitore auf den Fluren eine moderne Software angeschafft, über die alle Informationen für unsere Schülerinnen und Schüler angezeigt werden. Projekte, Klassenfahrten, Exkursionen und Sportevents haben den Alltag aufgelockert. Der Besuch der dritten Klassen aus der Grundschule Niclas hat uns sehr gefreut.

In der letzten Woche entstand im Rahmen des Sommerworkshop-Tages ein wunderschönes Eingangsbild. Marian Kretschmer gestaltete mit Schülerinnen und Schülern verschiedener Klassenstufen dieses Kunstwerk. Danke auch an alle anderen externen Workshop-Leiter – Frau Türschmann, Frau Bachmann, Herr Odametey, Herr Mothes, Herr Kaatz, Herr Weiß – die dafür gesorgt haben, dass unsere Schülerinnen und Schüler einen aktiven Tag erleben konnten, bei dem Selbst- und Teamkompetenzen und eine tolerante Schulgemeinschaft im Mittelpunkt standen.

Am Tag genial sozial am 18.06.2024 haben unsere Schülerinnen und Schüler großes Engagement gezeigt und waren zahlreich in verschiedenen Bereichen für einen guten Zweck aktiv. Nun wünschen wir allen



Kindern und Jugendlichen tolle Ferien, schöne Erfahrungen und einen ganz besonderen Sommer! Bis zum 05.08.2024!

Herzlichst K. Haberkorn, Schulleiterin
Foto Eingangswand: M. Kretschmer



KITA GLÜHWÜRMCHEN MÜLSEN ST. JACOB



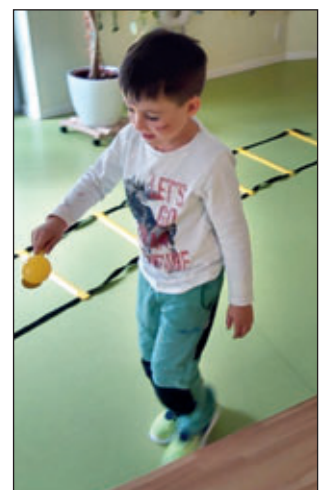
■ Alles im grünen Bereich

Grün, grün, grün sind alle meine Kleider, grün, grün, grün ist alles was ich hab ... Grün ist unser Kindergarten und grün ist auch unser Maskottchen Luci und grün ist auch unser neuer Mitbewohner. Seit Mai wohnt das Jolinchen bei uns. Das Jolinchen ist ein Drachenkind und von der AOK zu uns gekommen. Es wird in den nächsten drei Jahren bei uns leben. Das Jolinchen bringt viele Ideen, Vorschläge, Themen und Aktionen für den Kindergarten mit.

Das erste Jahr dreht sich um die Bewegung. Die folgenden Jahre legen den Fokus auf seelisches Wohlbefinden und Ernährung. Des Weiteren gehören Medienkompetenz und Erziehergesundheit dazu. Wir freuen uns sehr über die Möglichkeiten, die von der AOK geboten werden. Es gibt Materialien, die man benutzen und anpassen kann. Und dazu noch Weiterbildungen für das Personal. Die erste Weiterbildung, gehalten von einer Kinderphysiotherapeutin, hatte Bewegung, gesunde Füße und den Zusammenhang zwischen Gehirnentwicklung und Sport zum Thema. Und natürlich sollen die Themen nicht nur im Kindergarten bleiben,

sondern auch den Weg in die Häuser der Kinder finden. Dafür hat das Drachenkind einen Rucksack mit seinem Tagebuch, mit Ideen für Zuhause und kleinen Anregungen dabei und die Kinder dürfen das Plüsch-Jolinchen wochenweise mit nach Hause nehmen und dort wohnen lassen.

Einige Highlights fanden auch schon statt, zum Beispiel ein Sportfest, Barfußtage, in denen die Kinder mit nackten Füßen durch den Regen liefen und den Garten mit den Füßen erkunden konnten. Ganz kreativ konnten die Kinder noch Bilder mit ihren Füßen malen. Außerdem gab es Waldtage mit Bewegungsangeboten zwischen den Bäumen. Und aus unserem Flur haben wir einen Bewegungsraum gemacht in dem die Kinder sich frei Parcours aufbauen können. Nebenher haben wir den Sommer, der begonnen hat, mit einem Erdbeertag begrüßt und die Kinder lernen durch unsere Fensterwetterstation, wie durch Wasser und Sonne Regen entsteht. Wir wünschen allen einen grünen, also hoffnungsvollen Sommer.



■ Es gibt noch freie Plätze!

Im Kindergarten „Glühwürmchen“ gibt es einige freie Krippen- und Kindergartenplätze! Für interessierte Eltern bieten wir am **16.08. und am 20.08. um 09:00 Uhr** einen Krabbelwürmchen-Schnuppertreff an. Kommen Sie und Ihr Kind gern vorbei – wir stellen Ihnen das Team und die Räume vor, die Kinder können das Bällebad ausprobieren und beim Morgenkreis dabei sein. Gern können Sie auch außerhalb dieser Zeit einen Termin zum Kennenlernen vereinbaren.

Unsere Kontaktdaten: Kindergarten Glühwürmchen, Vettermannstraße 36, Telefon 037601 30463, E-Mail: gluehwuermchen-muelSEN@web.de

KITA FUCHSBAU MÜLSEN ST. NICLAS



■ Unser Sommerfest 2024

Am 14.06.2024 war es wieder soweit – unser jährliches Sommerfest stand auf dem Programm. Das Fest begann mit einer tollen Eröffnung durch unsere talentierten Musikschulkinder. Im Anschluss präsentierten unsere kleinen Models ihre Outfits zum Motto „Mülsner Originale“. Alle, die die Modenschau verpasst haben, müssen nicht traurig sein, denn am 21.09.2024 zum Mülsner Kinderfest besteht erneut die Chance, unsere Models zu bestaunen.

Der Besuch des Minikrabbelzoos aus dem Erzgebirge war zweifelsohne ein Höhepunkt des Festes. Die kleinen und großen Gäste hatten die Gelegenheit, exotische Tiere zu erleben. Von Schlangen, Vogelspinnen, einem Skorpion, einer riesigen Achatschnecke, über Geckos konnten die Tiere hautnah bestaunt und beobachtet werden. Zudem sorgten ein Flohmarkt, eine Tombola, Kinderschminken, Zöpfe flechten und Kinderdisco für jede Menge Spaß bei den Gästen.

Als besonderes Highlight galt ebenso der Besuch der Ponys des nahegelegenen Ungerhofs. Die süßen Vierbeiner sorgten für strahlende Kinderaugen und begeisterten die kleinen Gäste mit ihrer Anwesenheit. Unter fachkundiger Anleitung durften die Kinder auf den Ponys reiten und genossen dabei das Gefühl von Abenteuer.

Für das leibliche Wohl war ebenfalls bestens gesorgt, denn es gab eine

Vielzahl an Leckereien und Erfrischungen. Von köstlichen selbstgebackenen Kuchen vom Kuchenbasar, über Eis bis hin zu herzhaft belegten Brötchen und Gegrilltem – für jeden Geschmack war etwas dabei.

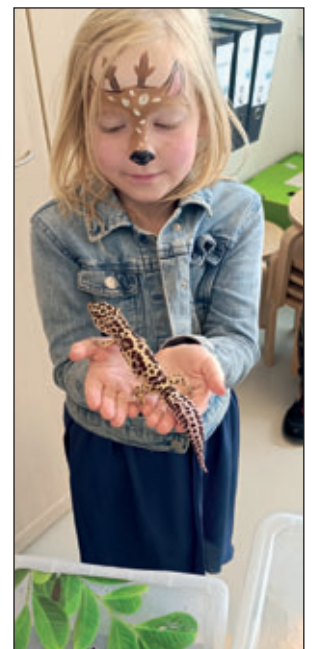
Zum Glück blieb unser Fest dieses Jahr auch vom Regenwetter verschont, was dazu beitrug, dass die neu erworbene Hüpfburg unseres Vereines „Kinderland Mülsen e.V.“ ordnungsgemäß „eingehüpft“ werden konnte. Die fröhlichen Gesichter der Kinder zeigten, dass das Sommerfest in unserer Kita ein voller Erfolg war und noch lange in Erinnerung bleiben wird.

Ein herzlicher Dank geht an alle Sponsoren, Helfer, unterstützende Eltern und Großeltern, sowie an die Erzieherinnen, die dazu beigetragen haben, dass unser diesjähriges Sommerfest wieder zu einem besonderen Ereignis wurde.

Das Team der Kita Fuchsbaus

Text: Luisa Kempe

Fotos: Stefanie Baldauf, Olesya Ostrovskaya, Marlen Schiemann und Christian Neudeck



KITA FUCHSBAU MÜLSEN ST. NICLAS



■ Wir brauchen eure Unterstützung!

Unser Verein „Kinderland Mülsen e.V.“ ist für den Förderpenny nominiert. Wir betreiben in Mülsen drei Kindertageseinrichtungen: den „Fuchsbau“ in Mülsen St. Niclas, den „Wirbelwind“ in Mülsen St. Jacob und das „Kinderland“ in Thurm.

Ihr könnt vom **19.08. bis zum 08.09.2024** für uns abstimmen. Bitte votet kräftig für uns! Der Gewinner erhält eine Spende von 1.500 Euro und zusätzlich die Jahresförderung aus Spenden aus unserem Penny-Markt in Mülsen St. Jacob.

Die Kinder und alle ErzieherInnen bedanken sich schon jetzt für eure tatkräftige Hilfe!

Stimmt für



Kinderland Mülsen e.V.

**Wir sind für den Förderpenny
nominiert und brauchen eure
Stimmen: Einfach QR Code scannen
oder auf foerderpenny.de gehen und
für uns abstimmen. Vielen Dank!**



Jetzt bis zum 8.9.
abstimmen auf

foerderpenny.de



GRUNDSCHULE THURM

■ Ein Wandertag nach Zwickau



Am 12. Juni 2024 fuhren wir, die Klasse 3a der Grundschule Thurm, nach Zwickau. Für einige Kinder von uns war es bereits sehr interessant, mit einem Gelenkbus zu fahren. In Zwickau angekommen, wurden wir zu kleinen Stadtführern. Jeder von uns hatte sich im Vorfeld eine Sehenswürdigkeit ausgesucht. Bei unserem Stadtrundgang erzählte uns immer ein Kind wichtige Informationen über ausgewählte Häuser, Kirchen, den Dom, Museen und natürlich über die Mulde mit der Paradiesbrücke. Wir waren schon ein bisschen aufgeregt, Stadtführer zu sein. Aber jeder hatte sich gut vorbereitet und konnte seine Notizen für den Vortrag benutzen. Nachdem der Rundgang durch Zwickau beendet war und wir am Pulverturm angekommen waren, wartete bereits ein großer Spielplatz an der Mulde auf uns. Endlich konnten wir klettern, schaukeln, rutschen und balancieren. Dort war es toll. So viele Spielgeräte. Damit ging ein schöner Wandertag zu Ende und wir fuhren wieder zurück nach Thurm.

*Die Klasse 3a mit Frau Jahn und Frau Pampel
Fotos: Kerstin Jahn*



ORTSGESCHEHEN UND HISTORISCHES

25 JAHRE MÜLSEN



Verkauf der Festschrift zum Jubiläum

Das Ortsgeschehen auf über 200 reich bebilderten Seiten, Infos zur Feuerwehr, zu Kirchen und Vereinen, ein Mülsen-Kreuzworträtsel mit der Aussicht auf tolle Gewinne ... das alles und noch viel mehr steckt in der Festschrift zum 25-jährigen Gemeindejubiläum. Sichern Sie sich Ihr Exemplar zum Preis von 12 Euro!

- **Erhältlich ist die Festschrift hier:**
- Elektro-Dickert
 - St. Urban Apotheke
 - Bibliothek Thurm
 - Holzkunst und Geschenke Franke
 - Aesculap-Apotheke
 - Verwaltungszentrum
 - Bibliothek Mülsen St. Jacob
 - Drogerie Röhner



JAKOBUSHAUS

Rückblick auf unser Frühlingsfest

Am 24.05.2024 fand bei uns im Jakobushaus das alljährliche Frühlingsfest statt. Kein Fest ohne gutes Essen! Und so begann das Frühlingsfest für die Bewohner in ihren jeweiligen Wohnbereichen bei einem gemütlichen Kaffeetrinken. Im Anschluss kamen alle Bewohner des Jakobushauses zum musikalischen Höhepunkt des Frühlingsfestes zusammen. Ein kleiner Wermutstropfen war: Wir konnten die Veranstaltung wetterbedingt nicht draußen durchführen. Aber das tat dem, was nun nach dem Kaffeetrinken folgte, keinen sonderlichen Abbruch. Und so fanden sich alle Bewohner in der ersten Etage des Seniorenheims ein, um dem singenden Bergmann, alias Valerie Bergen, zu lauschen.

In traditioneller sächsischer Bergmannstracht trat Valerie Bergen auf und machte der Bezeichnung „Der singende Bergmann“ alle Ehre. Statt Spitzhacke, Hammer und Meißel oder anderweitiger Bergbauwerkzeuge, bediente er sein Instrument – ein Akkordeon. Mit kräftiger Stimme gab er sein musikalisches Bergmannsprogramm zum Besten. Lieder zum Schmunzeln, zum Schunkeln und zum Mitsingen wurden dargebo-

ten. Auch Heimatlieder hatten einen Platz in dem Vortragsprogramm. Und auch ein Anton Günther lebt so in den Köpfen und vor allem in den Herzen der Menschen weiter. Natürlich durfte in diesem Zusammenhang das berühmte Steigerlied nicht fehlen. Musikalisch waren unsere Bewohner also bestens versorgt. Hübsch dekorierte Tische, ein Gläschen Sekt, Softgetränke und Knabbereien rundeten unser diesjähriges Frühlingsfest ab.

Beobachtete man die Gesichter der Bewohner während der Veranstaltung, so war es unverkennbar, dass nicht nur die Ohren gehört haben, sondern auch die Herzen berührt wurden. Musik macht einfach etwas mit der Seele des Menschen und sie macht etwas Gutes. Sie berührt, weckt schöne Erinnerungen und schenkt dem Leben einfach das besondere Etwas.

Text und Fotos: Martin Ulrich



Veranstaltungskalender der Gemeinde Mülsen

Juli 2024

- 26.07.** **Hasenwiesenfest**
bis **28.07.** Zeit: Beginn 26.07. 18:00 Uhr, Ende 28.07. 16:00 Uhr
Ort: Hasenwiese, OT Ortmannsdorf

August 2024

- 03.08.** **Gartenfest in der Kleingartenanlage „Hegebachtal“**
Zeit: 15:00 bis 00:00 Uhr
Ort: Waldstraße 1d, OT Mülsen St. Niclas
- 09.08.** **Festwochenende in Mülsen St. Niclas**
bis **11.08.** **mit Badfest, musikalischem Sommerfest u.v.m.**
siehe rechts
- 17.08.** **Dorf- und Feuerwehrfest Stangendorf**
Zeit: ab 14:00 Uhr
Ort: Mehrzweckplatz OT Stangendorf
- 21.08.** **Seniorenkaffee in Ortmannsdorf**
Zeit: 15:00 bis 18:00 Uhr
Ort: Vereinsheim Hasenwiese, OT Ortmannsdorf
- 24.08.** **Handwerker- und Sommerfest**
und **25.08.** Zeit: Beginn 24.08. 10:00 Uhr, Ende 25.08. 17:00 Uhr
Ort: Holzhandel und Holzdesign Steffen Kresse, Thurmer Nebenstraße 25-26, OT Thurm
- 24.08.** **Rosenfest in der Baumschule Mülsengrund**
und **25.08.** Zeit: jeweils 10:00 bis 18:00 Uhr
Ort: Baumschulenweg 1-2, OT Stangendorf

September 2024

- 07.09.** **Blaulichttag in Mülsen St. Jacob**
siehe rechts
- 07.09.** **Obsttage in der Baumschule Mülsengrund**
und **08.09.** Zeit: jeweils 10:00 bis 16:00 Uhr
Ort: Baumschulenweg 1-2, OT Stangendorf
- 11.09.** **Festtage in Niedermülsen**
bis **14.09.** **mit Traktor- und Oldtimertreffen**
siehe rechts
- 13.09.** **Seniorenachmittag in Stangendorf**
Zeit: 15:00 bis 18:00 Uhr
Ort: Idyll, Baumschulenweg 17. OT Stangendorf
- 18.09.** **Seniorenkaffee in Ortmannsdorf**
Zeit: 15:00 bis 18:00 Uhr
Ort: Vereinsheim Hasenwiese, OT Ortmannsdorf



Veranstaltungen zum Jubiläum 25 Jahre Mülsen

August 2024

- 09.-11.08.** **Festwochenende in Mülsen St. Niclas**
- Freitag, 09.08.** ab 20:00 Uhr Musikabend und Feier mit den „Promillos“ in der Gartenanlage „Hegebachtal e.V.“, Eintritt frei
- Samstag, 10.08.** von 10:00 bis 20:00 Uhr Badfest „100 Jahre Baubeschluss Freibad“ mit Hüpfburg, Bauchklatscherweitrutschen, Riesen-Bällen und nachmittags Neptuntaufe, Eintritt frei
Ab 18:00 Uhr Festveranstaltung in der Vereinshalle mit dem Jugendorchester des Musikvereins Mülsen e.V. und Tanz mit Nils Weigel und Chris Winters, Eintritt frei, Einlass 17:00 Uhr
- Sonntag, 11.08.** ab 15:30 Uhr Musikalisches Sommerfest des Heimatvereins Mülsen e.V. mit dem Sänger- und Instrumentalquartett **Bergsänger Geyer** in der Vereinshalle, Schachtstraße 4
Eintritt 5,- Euro Eigenanteil pro Besucher
Bitte die bekannten Vorverkaufsstellen nutzen.
Einlass: 14:00 Uhr

September 2024

- 07.09.** **Blaulichttag in Mülsen St. Jacob**
von 10:00 bis 18:00 Uhr Familienfest mit Feuerwehr, Polizei, DRK, DLRG, THW und Verkehrswacht rund um's Verwaltungszentrum mit Technikschaubau, Schauvorführungen, Fahrzeugbesichtigungen und Vielem mehr
- 11.-14.09.** **Festtage in Niedermülsen**
- Mittwoch, 11.09.** ab 15:00 Uhr Kindernachmittag auf dem Bauernhof der Familie Türschmann mit Hühnermobil, Ausflug zur Kuhweide, Traktorfahrt, ab 7 Jahre, nur mit Voranmeldung unter Tel. 0178 3395967
- Donnerstag, 12.09.** Vorführung historischer Filme auf der Festwiese Brückenstraße, Eintritt frei
17:00 Uhr „Geschichte unserer Heimat“ von Werner Markgraf
18:00 Uhr „Unser Dorf 1958 und Gartenfest 1971 & 1972“ von Werner Markgraf
19:00 Uhr Bildvortrag zur Mülsengrundbahn
20:00 Uhr „Kennst du deine Heimat - 1928/29“ von Johannes Scholz
- Freitag, 13.09.** ab 15:00 Uhr Vorführung historischen Handwerks und Kinderbastelnachmittag auf der Festwiese Brückenstraße
- Samstag, 14.09.** ab 10:00 Uhr Taktor- und Oldtimertreffen auf der Festwiese Brückenstraße
15:00 Uhr Fahrzeugprämierungen, Gaudi-Wettkampf und Siegerehrung
20:00 Uhr Live-Musik mit SixxTeen
22:00 Uhr Party mit DJ Chris
- 21.09.** **Kinderfest in Mülsen St. Jacob**

VEREINE UND VERANSTALTUNGEN

25
Jahre
1999-2024

Niclaser FESTTAGE

Freitag, 9. August, 20 Uhr

Gartenanlage des Schrebergartenvereins Hegebachtal e.V.

Die Promillos rocken das Hegebachtal

EINTRITT
FREI

Samstag, 10. August, 10-20 Uhr
Freibad Mülsen

EINTRITT
FREI

Badfest: 100 Jahre Baubeschluß Freibad Mülsen
Unsere jungen Badegäste erwartet eine Hüpfburg, Bauchklatscherweiterschlitten und Bälle, um über das Wasser zu laufen. Am Nachmittag sorgt dann Neptun persönlich für reichlich Unruhe im Niclaser Freibad.

Samstag, 10. August, 18 Uhr

Vereinshalle Mülsen St. Niclas, Einlass 17 Uhr

EINTRITT
FREI

Festveranstaltung

mit dem Jugendorchester Mülsen, anschließend spielen das Duo Nils Weigel und Chris Winters zum Tanz auf.

Sonntag, 11. August, 15 Uhr

Vereinshalle Mülsen St. Niclas, Einlass 14 Uhr

EINTRITT
5,- €

Musikalisches Sommerfest

mit dem Gesangsquartett der Spitzenklasse Die "Bergsänger Geyer" begeistern nicht nur mit bekannten erzgebirgischen Melodien.





25 Jahre Gemeinde Mülsen –

25 Jahre musikalisches Sommerfest des Heimatvereins

Dazu präsentiert der Heimatverein Mülsen e.V. zu seinem musikalischen Sommerfest das Sänger- und Instrumental-Quartett der Spitzenklasse, die Bergsänger Geyer!

Ort:

Vereinshalle Mülsen,
OT Mülsen St. Niclas,
Schachtstraße 4

Wann:

am Sonntag,
den 11. August 2024

Beginn:

15:30 Uhr
Einlass: 14:00 Uhr

Eintritt:

5,- Euro Eigenanteil
pro Besucher
Die Veranstaltung wird
gefördert durch den
Kulturfond der
Gemeinde Mülsen.

**Ein herzliches
Willkommen allen
Besucherinnen
und Besuchern!**

Für das leibliche Wohl
ist wie immer bestens
gesorgt.

Gunter Brückner,
Vereinsvorsitzender



Eintrittskarten erhalten Sie in den bekannten Vorverkaufsstellen:

- Drogerie Röhner, Neuschönburg
- Bäckerei Werner, Ortmannsdorf
- Blumenfachgeschäft Döhler, Mülsen St. Niclas
- Holzkunst und Geschenke Franke, Mülsen St. Jacob
- Heimwerkerbedarf Hölzel, Mülsen St. Micheln
- Friseursalon Sandra und Sonja, Stangendorf
- Elektro-Dickert, Thurm

Bitte nutzen Sie aus organisatorischen Gründen den Vorverkauf.
Wenn vorhanden, sind Restkarten an der Tageskasse erhältlich.

FEUERWEHRVEREIN STANGENDORF e.V.

Dorf- und Feuerwehr Fest

17.08.2024 ab 14 Uhr an der alten Turnhalle

HÜPFBURG
TECHNIKSCHAU
GLÜCKSRAD
SCHAUVORFÜHRUNGEN
GEWINNSPIEL
KAFFEE & KUCHEN
... UND VIELES MEHR!

FÜR DAS LEIBLICHE WOHL IST BESTENS GESORGT!

LIVE!
ab 19 UHR
Nobodyz
seit 2007

EINTRITT FREI!
SPECIAL GUEST:
HAWER

100 Jahre

FF Ortmannsdorf

FREIWILLIGE FEUERWEHR
ORTMANNSDORF

Tag der offenen Tür

24. August 2024

ab 14.00 Uhr, Gerätehaus Wildenfelser Straße 44b

Unser Programm für Groß und Klein:

- Infos rund um die Feuerwehr
- Technikschaу und Vorführungen z.B. Fettbrandexplosion
- Feuerlöschübungen zum Mitmachen, Hüpfburg u.v.m.

Für das leibliche Wohl sorgt der Feuerwehrverein Ortmannsdorf. Eintritt frei!

Party im Festzelt ab 20.00 Uhr mit der Band Baexstage

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

FF Ortmannsdorf, Feuerwehrverein St. Florian e.V.

25 Jahre
1999–2024

Polizei / Feuerwehr
DRK / DLRG / THW
Verkehrswacht

Technikschaу
Schauvorführungen
Fahrzeugbesichtigungen
und Vieles mehr ...

Blaulichttag

Samstag, **7. September** 2024
10:00 bis 18:00 Uhr
rund um das **Verwaltungszentrum**
im Ortsteil Mülsen St. Jacob

KINDERFEST

~~01.09.2024~~
21.09.2024

VERSCHOBEN

GROBES KINDERFEST IN MÜLSEN,
AM 21.09.2024 VON 13:00 BIS 18:00 UHR,
AUF DEM GELÄNDE RUND UM
VERWALTUNGSZENTRUM,
SCHULE UND KULTURPARK
IN MÜLSEN ST. JACOB

Veranstalter: Gemeinde Mülsen und JOS e.V.

NATALIE WEISHEIT

„Paw Patrol“ als Puppentheater

Die mutigen Hundewelpen Chase, Skye und Marshall und ihr Anführer Ryder bewältigen als Paw Patrol viele aufregende Aufgaben und kümmern sich um die Sicherheit der Bewohner ihrer Heimatstadt. Immer gilt dabei das Motto: „Kein Einsatz zu groß, keine Pfote zu klein!“ Natürlich stehen bei der Paw Patrol neben Spaß auch pädagogische Werte im Vordergrund. Den Kindern werden durch das Puppentheater positive Attribute wie Teamgeist, Zusammenhalt, Vertrauen und Respekt vermittelt.



Wann? 12. August 2024 um 16:30 Uhr
Wo? in der Festscheune in Thurm

Was? Theaterstück für Kinder ab 2 Jahren
Dauer ca. 50 Minuten, Eintritt 9 Euro, Tickethotline: 0152 59332805
Veranstalterin: Natalie Weisheit

Foto: Natalie Weisheit

TOURISMUSREGION ZWICKAU E.V.

Aufruf zur Teilnahme an der Zeitsprung-Nacht

Zur Konferenz zum Zeitsprungtag haben wir, gemeinsam mit allen Teilnehmenden der Videokonferenz, beschlossen, aus dem Herbst-Zeitsprungtag eine Zeitsprung-Nacht zu machen. Aufgrund der gleichzeitig stattfindenden Museumsnacht in Zwickau möchten wir in diesem Jahr gern die beiden Veranstaltungsformate miteinander kombinieren!
Seien Sie dabei!

Wann?

Samstag 26. Oktober 2024 – Öffnungszeit, wenn möglich bis 22 Uhr, Startzeit überlassen wir Ihnen! Sollten Sie den Sonntag schon geplant haben, dann werden wir die Bewerbung auch mit aufnehmen und ggf. ein Zeitsprung-Wochenende daraus machen.

Wer kann mitmachen?

Mitmachen kann jede touristische Einrichtung wie Tierpark, Restaurant, o.ä., die an diesem Tag einen „Zeitsprung“ oder auch Ähnliches anbieten möchte – jeder so, wie es gut in sein Unternehmen passt! Der Tourismusverein übernimmt wie immer die konzentrierte Bewerbung, was eine eigene Bewerbung Ihrerseits aber nicht ausschließen sollte.

Anmeldeschluss

Stichtag ist der 15. August! Wir bitten Sie, auch wenn Sie bis Mitte August noch keine konkreten Inhalte haben, Ihre Teilnahme zu signalisieren, da wir Anfang September mit einem ersten Vorankündigungsflyer mit allen Teilnehmern starten möchten!

Ihnen ist noch etwas unklar? Sie benötigen das Anmeldeformular? Dann melden Sie sich gern bei uns!

Herzliche Grüße aus dem Zeitsprungland

Sandra Loos, Leiterin Tourismusmarketing, Tourismusregion Zwickau e. V.
E-Mail: sandra.loos@zeitsprungland.de
Telefon 037608 27243

Gartenfest

Samstag 03. August
ab 15 Uhr

Bier vom Fass
Roster, Steaks
Mutzbraten aus dem Dutch oven
geräucherte Forellen
Kaffee, Kuchen
Fischbrötchen, Speckfettbemme
Cocktailbar
Tombola, Hüpfburg
Traktorfahrt mit Onkel Gerd
Disco mit DJ Mirko Fröhlich

Hegebachtal

ENGAGEMENT UND SOZIALES

LEADER-REGION „ZWICKAUER LAND“

Entscheidungsgremium wählt 10 große und 34 kleine Vorhaben zur Förderung aus

Insgesamt 44 Projekte zur Stärkung ländlicher Räume im Zwickauer Land dürfen sich auf eine finanzielle Unterstützung freuen. Das beschloss das Entscheidungsgremium der Region in einer öffentlichen Auswahlsitzung am 13. Juni 2024 im Gemeindezentrum in Dennheritz.



Zehn Projekte haben sich beim zweiten großen LEADER-Projektauftrag der EU-Förderperiode 2023 bis 2027 beworben und erhalten zusammen rund 730.000 € Förderung zur Umsetzung. Die Fördergelder kommen im Wesentlichen von der Europäischen Union, mit einem Anteil des Freistaates Sachsen. Über eine LEADER-Förderung freuen darf sich eine Familie aus Niederschindmaas, die auf ihrem Familienhof Glamping-Angebote schaffen möchte. „Glamping“ ist eine Kombination aus den englischen Begriffen „glamorous“ und „camping“ und heißt übersetzt so viel wie „glamouröses Camping“. Entstehen sollen in der Nähe des Mulderadweges zwei moderne Holzhäuser, ein abenteuerliches Baumhaus, ein Aufenthaltsraum mit Küche sowie ein Sanitärraum mit WC-Anlagen zur gemeinschaftlichen Nutzung.

Ein Vereins- und Bürgerbegegnungszentrum will der Förderverein Turnhalle Steinpleis e.V. mit europäischen Fördermitteln im Werdauer Ortsteil Steinpleis schaffen. Dazu wird der ehemalige Wohnbereich in der Steinpleiser Turnhalle umgenutzt.

Um die Neugestaltung seines weithin bekannten Waldsportplatzes hat sich die Gemeinde Langenbernsdorf beworben. In einem ersten Bauabschnitt stehen Baumneupflanzungen, die Geländemodellierung sowie die Anschaffung von acht Sport- und Turngeräten mit Fallschutz auf der Agenda.

Das Wohl von Kindern steht im Mittelpunkt beim Projekt der Gemeinde Hartmannsdorf, die für ihren Kindergarten und ihre Schule durch den Austausch der Verglasung und das Anbringen von Außenrolläden Sonnen- und Hitzeschutzmaßnahmen durchführen möchte.

Bis Mitte 2027 wird es jedes Jahr Aufrufe und auch Förderbudget geben, sodass sich eine kostenfreie und neutrale Beratung beim Regionalmanagement jederzeit lohnt. Der dritte Projektauftrag wird nach den Sommerferien gestartet. Neben den klassischen LEADER-Vorhaben wurden in Dennheritz auch 34 Projekte zur Förderung aus dem Regionalbudget 2024 ausgewählt. Das Förderinstrument, das vom Bund, dem Freistaat und den 18 Kommunen der LEADER-Region finanziert wird, ermöglicht mit einem Budget von 145.000 € die schnelle Umsetzung kleiner Projekte. Aufgrund des deutlich reduzierten Förderbudgets im Vergleich zu den vergangenen Jahren umfassen die Kleinprojekte dieses Jahr einen Zuschuss von maximal 5.200 €.

Vom Regionalbudget profitieren 17 Kommunen der LEADER-Region, entweder durch eigene Projekte oder Ideen ihrer Vereine. Die Zuschüsse ermöglichen beispielsweise die Ausstattung und Gestaltung der Vereins- und Bürgerhäuser oder die Anschaffung von Technik.

Hoch im Kurs bei den Vereinen standen dieses Jahr Musikinstrumente und Tontechnik: Zum Aufbau eines Kinderorchesters plant der Musikverein Mülsen e.V. die Anschaffung von kindgerechten Musikinstrumenten. Ebenfalls Instrumente benötigt der Förderverein der Ev.-Luth. Kirche Zschocken zur Unterstützung seiner musikalischen Arbeit. Der Kinder- und Jugendverein Pleißental e.V. will für seine Jugendclubs eine Musikanlage mit Musikboxen und Mischpult anschaffen, die bei der Durchführung von Musikveranstaltungen unterstützen sollen.

Der KIEZ Am Filzteich e. V. darf sich über die Unterstützung bei der Anschaffung eines Brandsimulators für Löschtrainingseinheiten im Hartmannsdorfer Floriansdorf freuen.

Wie bereits in den vergangenen Jahren nutzen viele Städte und Gemeinden die zusätzliche Förderung, um ihre dörflichen Plätze mit neuen Sitzmöglichkeiten herauszuputzen, ihre Dorfgemeinschaftshäuser auszustatten oder neue Geräte für ihre Spielplätze zu erwerben. Auch ihre Grundschulen haben die Kommunen stets im Blick: So dienen beispielsweise in der Grundschule Mülsen St. Niclas zukünftig Sonnenschutzsegel als Schattenspender oder ermöglicht eine neue Schulgartenlaube für die Grundschule Hartenstein Unterricht im Grünen.

Die Fahrradinfrastruktur entlang des Mulderadweges wertet die Gemeinde Dennheritz auf, die in ihrem Ortsteil Niederschindmaas eine Fahrradreparaturstation aufstellen will.

Die Umsetzung und Abrechnung der Kleinprojekte erfolgen bis 15. November 2024. Das Regionalmanagement der LEADER-Region berät alle Interessierten von der Idee bis zur Umsetzung und ist wie folgt erreichbar: **E-Mail: info@zukunftregion-zwickau.de, Telefon 0375 30354-106, -105 oder -104.**

Pressemitteilung des Regionalmanagements der LEADER-Region „Zwickauer Land“ vom 13.06.2024

LEADER im Zwickauer Land geht weiter!

→ bislang 27 ausgewählte Projekte mit bis zu 80% Förderung
→ von Unternehmen, Vereinen, Kirchengemeinden, Privatpersonen und Kommunen
→ zur Entwicklung der ländlichen Räume im Zwickauer Land

TOURISMUS & NAHERHOLUNG
GRUNDVERSORGUNG & LEBENSQUALITÄT
WIRTSCHAFT & ARBEIT

WOHNEN
NATUR & UMWELT
BILDEN

Ist Ihr Projekt das Nächste?

Jetzt kostenfrei informieren und beraten lassen!
Nächster Projektauftrag im Herbst 2024!
Europa wirkt vor Ort!

www.zukunftregion-zwickau.eu/leader-2023-2027 | 0375/30354-105/-106

Kofinanziert von der Europäischen Union

AUS DER UMGEBUNG

INFORMATIONEN AUS DEM TIERHEIM

■ Kongo – ein wunderschöner Junghund sucht ein Zuhause

Dieser hübsche junge Rüde irrte auf der Straße umher und kam deshalb als Fundtier ins Tierheim. Bis heute hat sich kein Besitzer gefunden. Wir gaben ihm den Namen Kongo. Nach Meinung des Tierarztes ist er ein Retriever-Mischling und ca. 1,5 Jahre alt. Seine Schulterhöhe beträgt ca. 55 cm.



Kongo ist ein sehr lieber, freundlicher und zutraulicher Hund. Er möchte seinen Menschen immer alles recht machen und ist sehr lernwillig. Im Auslauf zeigt er sich sehr verträglich mit Artgenossen, an der Leine muss das jedoch noch geübt werden.

Wir suchen für Kongo ein Zuhause bei hundeerfahrenen Menschen, die ihm noch sehr viel beibringen wollen und auch die nötige Führung und Sicherheit geben, damit Kongo selbst keine Entscheidungen treffen muss, die ihn überfordern und verunsichern.

Kinder können im neuen Zuhause leben, diese sollten jedoch schon größer (ab ca. 13 Jahre) sein. Zu Kongos Katzenverträglichkeit können

wir keine Angabe machen. Hier im Tierheim passt er sehr gut in seinem Auslauf auf und meldet jeden, der sich nähert.

Was Kongo fehlt, sind eigene Menschen, ein eigenes liebevolles Zuhause mit einem Körbchen und tollen Spaziergängen in der Umgebung, viel Training und interessante Aufgaben, damit er zu einem tollen Begleithund werden kann.

Wenn Sie Kongo kennenlernen möchten, können Sie ihn gern zu den Öffnungszeiten des Tierheimes besuchen.

Text: Adina Barthel

Foto: Nicole Braun

Tierfreunde helfen Tieren in Not e.V.

Goetheweg 127
09247 Chemnitz OT Röhrsdorf
Telefon: 03722/5927040
E-Mail: tierherberge@tierfreunde-helfen.de



Öffnungszeiten der Tierherberge:

Dienstag/Donnerstag/Freitag 16:00 bis 18:30 Uhr
Samstag 14:00 bis 16:00 Uhr
Montag/Mittwoch/Sonntag geschlossen

KIRCHEN

■ **Ev.-luth. Kirchengemeinde Mülsen**

Sonntag, 04.08.

10:00 Uhr St. Jacob gemeinsamer Gottesdienst mit Abendmahl, Band und Schatzinsel

Sonntag, 11.08.

10:00 Uhr Thurm Gottesdienst gestaltet von Missions-ehepaar Benoit, mit Kindergottesdienst
 10:00 Uhr St. Micheln Gottesdienst
 10:00 Uhr Ortmannsdorf home-Gottesdienst mit Andreas Riedel vom Evangelisationsteam, mit Band und Kindergottesdienst

Sonntag, 18.08.

14:00 Uhr St. Jacob Familiengottesdienst zum Schulstart mit Band und Segnungsangebot für alle mit anschließendem Kaffeetrinken

Sonntag, 25.08.

09:30 Uhr Thurm Gottesdienst mit Kindergottesdienst
 10:00 Uhr St. Niclas Gottesdienst mit Lobpreisteam und Bericht über die Arbeit von IJM, einer Organisation gegen modernen Menschenhandel

■ **Landeskirchliche Gemeinschaft Oberer Mülsengrund**



Sonntags Gemeinschaftsgottesdienst: 10:00 Uhr
 Vor Ort in Mülsen: St. Jacober Hauptstraße 112b
 Predigt zum Nachhören per Telefon: 0345 483 417 986
 Liveübertragung und Videomitschnitt: www.lkg-muelsen.de/inter-godi

Gottes Ehre ist unser Ziel.
Charles H. Spurgeon

■ **Landeskirchliche Gemeinschaft Thurm**

mittwochs 17:00 Uhr Bibelstunde
sonntags 17:00 Uhr Gemeinschaftsstunde
Mittwoch, 14.08. 19:30 Uhr Frauenstunde

■ **Landeskirchliche Gemeinschaft Stangendorf**

mittwochs: 19:30 Uhr Bibelstunde
sonntags: 10:00 Uhr Sonnti
 17:00 Uhr Gemeinschaftsstunde
Dienstag, 13.08. 19:30 Uhr Gebetskreis
Mittwoch, 14.08. 19:30 Uhr gemeinsame Frauenstunde in Thurm
Sonntag, 25.08. 17:00 Uhr Beginn der Bibelabende mit Gunder Gräbner
Montag, 26.08. bis
Mittwoch, 28.08. 19:30 Uhr Bibelabende mit Gunder Gräbner

25.-28. August 2024
Bibelabende
 mit Gunder Gräbner

„Unterwegs notiert!“

Sonntag, 25.08.:
 „Neue Brücken, neue Wege ...“
 (Lk. 8,1-3)

Montag, 26.08.:
 „Kaum zu glauben!“
 (Lk. 9,37-43a)

Dienstag, 27.08.:
 „Eingeladen zum Fest!“
 (Lk. 14,16-24)

Mittwoch, 28.08.:
 „Kopf hoch!“
 (Lk. 21,25-28)

SO. 17.00 Uhr
MO. - MI. 19.30 Uhr

LKG Stangendorf
 Baumschulenweg 17

SACHSISCHER
 GEMEINSCHAFTS
 VERBAND
www.lkg-muelsen.de

**FAMILIEN-
 GOTTESDIENST**

mit Band, Einsegnung der Schulanfänger und einem Segnungsangebot für alle

Sonntag, 18. August
 14.00 Uhr in der Kirche in Mülsen St. Jacob

Herzliche Einladung!

Im Anschluss an den Gottesdienst wollen wir gemeinsam im Pfarrhof Kaffeetrinken. Wir würden uns freuen, wenn jeder zum Kuchenbuffet etwas beitragen kann. Für die Kinder wird es im Pfarrgarten parallel dazu einige Spielstationen geben.



TERMINE UND BEREITSCHAFTSDIENSTE

Blutspende-Termin im August

Donnerstag, 29. August 2024

14:30 bis 18:00 Uhr
in der Festscheune Thurm

Weitere Infos und Termine
in Ihrer Nähe unter
www.blutspende.de.



Apothekennotdienst im August 2024

- 01.08.** Apotheke Gersdorf, Hauptstraße 195,
Tel. 037203 4230
- 02. bis 04.08.** Aesculap-Apotheke, Mülsen/OT St. Jacob,
St. Jacober Hauptstraße 82, Tel. 037601 3990
Theresien-Apotheke, Gornsdorf,
Hauptstraße 134, Tel. 03721 22692
- 05. bis 07.08.** Aesculap-Apotheke, Mülsen/OT St. Jacob,
St. Jacober Hauptstraße 82, Tel. 037601 3990
Apotheke am Rathaus, Thalheim, Hauptstraße 12,
Tel. 03721 84394
- 08.08.** Aesculap-Apotheke, Mülsen/OT St. Jacob,
St. Jacober Hauptstraße 82, Tel. 037601 3990
Theresien-Apotheke, Gornsdorf,
Hauptstraße 134, Tel. 03721 22692
- 09.08.** Apotheke am Kaufland, Hohenstein-Ernstthal,
Heinrich-Heine-Straße 1a, Tel. 03723 680332
- 10.08.** Park-Apotheke, Lugau, Chemnitzer Straße 1,
Tel. 037295 41626
- 11.08.** Neue Apotheke, Niederwürschnitz,
Invalidenplatz 1, Tel. 037296 6406
- 12.08.** Apotheke am Kaufland, Hohenstein-Ernstthal,
Heinrich-Heine-Straße 1a, Tel. 03723 680332
- 13.08.** Löwen-Apotheke Oberlungwitz,
Hofer Straße 207, Tel. 03723 42173
- 14.08.** Uranus-Apotheke, Stollberg, Schillerstraße 26,
Tel. 037296 3795
- 15.08.** Linden-Apotheke, Hohndorf, Neue Straße 18,
Tel. 037204 5214
- 16. bis 22.08.** Apotheke am Sachsenring, Hohenstein-Ernstthal,
Friedrich-Engels-Straße 55, Tel. 03723 42182
- 23. bis 29.08.** Schloß-Apotheke, Lichtenstein, Innere Zwickauer
Straße 6, Tel. 037204 87800
- 30.08.** Park-Apotheke, Lugau, Chemnitzer Straße 1,
Tel. 037295 41626
- 31.08.** Neue Apotheke, Niederwürschnitz,
Invalidenplatz 1, Tel. 037296 6406

Dienstbereitschaft:

jeweils von 08:00 Uhr bis 08:00 Uhr des Folgetages.

Weitere Infos auf www.aponet.de.

WASSERWERKE ZWICKAU

Abfuhrplan 2024

für die Inhalte aus abflusslosen
Sammelgruben und vollbiologi-
schen Kleinkläranlagen



Fäkalien und Fäkalschlamm wird an den folgenden Tagen in den genannten Ortsteilen abgefahren:

Montag: Berthelsdorf, Wulm, Niedermülsen, Thurm, Stangendorf

Donnerstag: Mülsen St. Micheln, Mülsen St. Jacob, Mülsen St. Niclas, Ortmanndorf, Neuschönburg, Marienau

Damit eine termingerechte Entleerung der Inhalte aus abflusslosen Sammelgruben und vollbiologischen Kleinkläranlagen gewährleistet werden kann, erteilen Sie der Wasserwerke Zwickau GmbH, Ermühlensstraße 15 in 08066 Zwickau **mindestens 14 Tage vor dem gewünschten Termin einen Abfuhrauftrag.**

Sie erreichen uns per:

Telefon: 0375 533-313 und 0375 533-316, Fax: 0375 533-373

E-Mail: entleerungsauftrag@wasserwerke-zwickau.de

Bitte geben Sie bei der Bestellung unbedingt Ihre Kundennummer und gegebenenfalls spezielle Hinweise für das Transportunternehmen mit an.

Ihre Wasserwerke Zwickau

Hilfe bei Alkoholabhängigkeit

Selbsthilfegruppe „Hans Stundzig“

Ansprechpartner:

Reiner Müller

Mülsener Straße 4, 08132 Mülsen

Telefon: 037604 4453, Mobil: 0173 5722204

Für Kontaktsuchende besteht die Möglichkeit, nähere Informationen zu erhalten. Wir bieten auch Hausbesuche und Gespräche mit Betroffenen und deren Angehörigen an.

Anzeige(n)



Seidel

SCHUHE+ORTHOPÄDIE

RABATT
WOCHEN

6.8.-23.8.24

UNSERE LEISTUNGEN

- Orthopädische Maßschuhe, Schuhzurichtungen und Einlagen
- Elektronische Fußdruckmessung
- Diabetikerversorgung
- Haltungsanalyse
- Schuhhandel, Reparaturen, Lederpuschen u.v.m.



St. Niclaser Hauptstraße 69/70 • 08132 Mülsen
Di + Do 8 - 12 / 14 - 18 Uhr, Fr 8 - 12 Uhr und n.V.
Telefon: (037601) 2771 • www.seidel-schuhe.de

BEIM FUß BEGINNT DIE HALTUNG

DANKSAGUNG

Wolfgang Seitenschlag

* 18. Juli 1949 † 5. Juni 2024

Die Wertschätzung, Zuneigung und Freundschaft, die meinem lieben Mann im Leben geschenkt wurden und die ihren Ausdruck in der liebevollen Anteilnahme beim Abschiednehmen und in der Zeit der Trauer fanden, hat uns tief bewegt. Dafür sagen wir von Herzen Dank.

In stillem Gedenken
Ehefrau Karina mit Familie

Mülsen, im Juli 2024



Bestattungsinstitut *Schulze*

ABSCHIED | BEGLEITUNG | VORSORGE



Wir gestalten mit Ihnen gemeinsam einen individuellen Abschied

Schulze
Bestattungsinstitut
MEISTERBETRIEB

OT Mülsen St. Jacob
Apothekengasse 1
08132 Mülsen

www.bestattung-schulze.de Tel. 037601 - 45 70 07

BESTATTUNGEN
TRÖGER Fachgeprüfter Bestatter

Tag und Nacht für Sie erreichbar
Lichtenstein, Poststraße 9, (037204) 53 71
Glauchau, Schloßstraße 26, (03763) 400 455
www.bestattungen-troeger.de

Bestattungsinstitut Kästner

Lutherstraße 18 · 08056 Zwickau

Erledigung aller Formalitäten.

Wir helfen Ihnen mit einer seriösen, würdevollen und kostengünstigen Bestattung.

www.bestattungsinstitut-kaestner.de

Tag und Nacht erreichbar: 03 75/29 19 29
kostenfreie Telefonnummer: 0800/1 77 11 04

Teppichbodenreinigung Polstermöbelreinigung Matratzentiefenreinigung

- ohne Wasser
- keine Trocknungszeit
- tiefste Sauberkeit

Reinigungsservice Mathias Weigelt
Kärnerweg 27 • 09350 Lichtenstein
Tel. 037204 87620 • Fax 037204 83970



Susan TAUSCHER NATURSTEIN GmbH

- Steinmetz- und Steinbildhauerarbeiten
- Denkmalpflege
- Steinrestaurierung
- Fassadensanierung
- Reinigung von Klinker und Natursteinfassaden
- Herstellung und Verlegung von Natursteinelementen

Am Eichenwald 22 | 09356 St. Egidien
Telefon 037204 5321
info@tauscher-steinmetz.de | www.tauscher-steinmetz.de

Ihr Partner am Bau!

- Dachstühle
- Fachwerk
- Carports
- Vordächer
- Holzbau
- Fenster & Türen
- Terrassen

therma
Fensterbau GmbH

HOLZ-MONTAGEN & ZIMMEREI Stritzl
Dorfstraße 93, 08428 Langenbernsdorf

HOLZ-MONTAGEN ZIMMEREI

Tel.: 036608 / 216429
www.holzmontagen-stritzl.de




Bequemschuhhaus HAUBOLD GmbH



Unsere Leistungen:

Orth. Schuhe, Orth. Einlagen, Bandagen, Orthesen,
Podologie, Fußpflege, Kompressionsstrümpfe



4 x für Sie in der Region:

- Crimmitschau, Werdauer Straße 4
- Zwickau, Thomas-Mann-Straße 4
- Meerane, August-Bebel-Straße 10
- Altenburg, Topfmarkt 10

www.bequemschuhhaus-haubold.de

Kleinanzeigen im Amtsblatt

Telefon
(037208) 876198



Schöne
Sommerzeit!

mks
HAUSGERÄTE · GASTROTECHNIK · KÄLTETECHNIK

MKS GmbH
August-Horch-Straße 2
08141 Reinsdorf / Gewerbegebiet

www.mks-zwickau.de
kontakt@mks-zwickau.de
+49 375 35 37 810

Wir sind Ihr erster Ansprechpartner bei Kauf, Reparatur
und Ersatzteilbeschaffung von Elektrohaushaltsgeräten.

Besuchen Sie uns online oder in unserem
Ladengeschäft in Reinsdorf



Waschmaschinen



Kaffeevollautomaten



Staubsauger



Und vieles mehr!

Miele

BOSCH

SIEMENS

LIEBHERR

GRAEF

ORANIER

... und viele
weitere Partner!

GARTENPFLEGE IM ABO

MEHR ZEIT FÜR WICHTIGE DINGE

lerne durch eine der besten Gartenbaufirmen,
wie du es schaffst, dass du in Zukunft mehr von
deiner Freizeit hast und dabei bares Geld sparst!

DIE GARTENPFLEGE INNOVATION



Matthias Seifert

Stell Dir vor, Du sitzt in Deinem Garten und plötzlich ruft Dein Nachbar zu Dir rüber und sagt: „Sag mal, wie machst du das mit deinem Garten? Der wird ja immer und immer schöner!“ Das ist kein Märchen. Diese Geschichte hören wir von unseren Kunden immer und immer wieder. Das Schöne daran ist, wir arbeiten auch zu Festpreisen. Das hat doch wirklich in jeder Haushaltskasse Platz, nicht wahr? Ruf jetzt direkt an und vereinbare einen gratis Gartentermin bei Dir vor Ort. Wenn Du beim ersten Mal nicht durchkommst, versuch es erneut.



0176 8789 8690

Jetzt scannen um
auf die Website zu
kommen.



Brauereistraße 45
08064 Zwickau
www.glg-gruen.de

glg grün
Garten und Landschaftsbau

Dankanzeigen

in Ihrem Amtsblatt

Telefon: (037208) 876-199
Fax: (037208) 876-299
anzeigen@riedel-verlag.de

ab
25 €
brutto s/w



Telefonnummer für private oder gewerbliche Anzeigen (037208) 876-200
E-Mail: anzeigen@riedel-verlag.de | www.riedel-verlag.de



SAVE THE DATE:
31. AUGUST 2024 | 10-14 UHR
TAG DER OFFENEN TÜR

WAS ERWARTET DICH?

ALLES ZU AUSBILDUNG, STUDIUM & PRAKTIKUM BEI UNS

KARRIEREBERATUNG & SCHAUWERKSTATT ZUM MITMACHEN

MUGLER
TELCO NETWORKS.

Hofer Straße 2-4
09353 Oberlungwitz

MEHR INFOS:   



WIR ♥ ETIKETTEN

Die **CCL-Gruppe** ist **Weltmarktführer** für hochwertige Verpackungslösungen mit mehr als 200 Produktionsstandorten weltweit. An unserem Standort in **Meerane (Sachsen)** produzieren wir Haftetiketten für internationale Kunden aus den Bereichen Getränke und Batterie.

Wir suchen dich (m/w/d) als...

- Azubi Medientechnologe/-in Druck
- Azubi Maschinen- und Anlagenführer/-in Druck
- Azubi Fachinformatiker (m/w/d) für Anwendungsentwicklung
- Azubi Elektroniker/-in für Automatisierungstechnik
- Dualen Studenten Wirtschaftsinformatik B.Sc.
- Dualen Studenten Technische Informatik Engineering (B.Eng.)

Unser Angebot:

- 30 Tage Urlaub, attraktive Ausbildungsvergütung, Urlaubs- & Weihnachtsgeld, vermögenswirksame Leistungen
- Ausbilder und Ausbildungsbetreuer, die dich während deiner Ausbildung unterstützen
- Hauseigene Kantine, kostenfreie Getränke
- Fahrtkostenerstattung für Berufsschulfahrten – Azubi-Ticket 365 Tage auch zur Privatnutzung, Bikeleasing, Mitarbeiterparkplatz

Bitte richte deine Bewerbung an:
CCL Label Meerane GmbH
Herr Lutz Kraska
Brückenweg 5, 08393 Meerane
ausbildung@cclmeerane.com

Weitere Informationen unter:
ccllabel.com/news/meerane







Hörwelten Klinger

- Herstellerunabh. Hörsystemauswahl
- Gehörschutz / Schwimmschutz
- InEar Monitoring
- Lichtsignalanlagen
- Tinnitusberatung
- Hausbesuche bei Krankheit oder eingeschränkter Mobilität
- Barrierefreier Eingang
- fachgerechte Gehöranalyse
- Schwerhörigentelefone, TV-Übertragungssysteme
- Hörweltenpfad: Lebensrechte Hör- und Klangbeispiele

Manuela Klinger
Hörgeräteakustik-Meisterin

info@hoerwelten-klinger.de
037204 / 5455

www.hoerwelten-klinger.de

Pestalozzistraße 34
09350 Lichtenstein

Anzeige(n)



MEHNER.
Systempartner für Anlagentechnik

Über 120 Jahre Know-How
Familientradition. Professionalität. Zuverlässigkeit.

Wir sind ein familiengeführtes Dienstleistungsunternehmen, tätig in den Bereichen Service, Reparatur, Fertigung und Montage für Armaturen, Antriebe, Messtechnik und Pumpensysteme. Dabei sind wir Partner namhafter deutscher und internationaler Hersteller.

Zur Verstärkung unserer Serviceabteilung suchen wir zum sofortigen Einstieg teamfähige Mitarbeiter mit abgeschlossenen Berufsausbildungen in den nachfolgend benannten Bereichen:

Mechatroniker/in / Elektriker/in für die Reparatur von Pumpen- und Gebläseanlagen

Sie verfügen über elektrische und elektronische Kenntnisse und können sich schnell in Schaltpläne einlesen und Ihr Wissen zur Fehlerbehebungen in technischen Anlagen anwenden. Sie haben Kenntnis im Reparaturumgang mit mechanischen Baugruppen.

Industriemechaniker/in / Konstruktionsmechaniker/in / Landmaschinenmechaniker/in für die Reparatur / Montage von Armaturen, Pumpen und Gebläsen

Sie verfügen über umfangreiche Kenntnis im Reparaturumgang mechanischer Baugruppen. Sie praktizieren einen korrekten Arbeitsstil im Umgang mit der Reparatur von Aggregaten. Sie können sich in mechanische Reparaturaufgaben schnell eindenken, Baugruppenzeichnungen lesen und Montageaufgaben selbstständig realisieren.

Wir bieten:

- ▶ ein interessantes Aufgabengebiet im industriellen Umfeld
- ▶ eine unbefristete Vollzeitstelle
- ▶ leistungsbezogene Bezahlung
- ▶ innerbetriebliche Fortbildung
- ▶ betriebliche Altersvorsorge

Sie sind interessiert?

Bitte senden Sie Ihre schriftliche Bewerbung an:

Wolfgang Mehner GmbH
z. Hd. Ralf Baraniak
Turnhallenstraße 20
08412 Werdau
r.baraniak@mehner-gmbh.de

Chancen für Aufsteiger

www.mehner-gmbh.de



LACKIEREREI Carmelion

UNFALL? KRATZER?
DELLE? PARKRÄMPLER?
ROST?

WIR BRINGENS IN ORDNUNG!
0173 3713726

**LUNGWITZER STR. 109
09356 ST. EGI DIEN**



- Kinderwagen in großer Auswahl und Qualität -

KINDERWAGEN MAXE
Lagerverkauf

Mittwoch bis Freitag 11.00 Uhr - 19.00 Uhr - Sonnabend 10.00 Uhr - 17.00 Uhr
- Wir empfehlen eine Terminvereinbarung -

Peniger Straße 1-3 - 04643 Geithain - Tel./WhatsApp: 034341 / 40580
www.kinderwagenmaxe.de - info@kinderwagenmaxe.de
Ständig über 250 Modelle zur Auswahl, alle sofort zum Mitnehmen!




DIE NEUESTEN SOMMERTRENDS ENTDECKEN

WIR WÜNSCHEN IHNEN **VIEL FREUDE BEIM EINKAUFEN.**

Über 240 kostenfreie Parkplätze stehen Ihnen zur Verfügung.
LICHTENSTEIN-AUERSBERGCENTER.DE   AUERSBERG.CENTER

AC
Auersberg Center

WIR FREUEN UNS AUF SIE!



PORTAS® Clever renovieren
Europas Renovierer Nr. 1 **statt ersetzen und neu kaufen!**

Wir renovieren, modernisieren und bauen neu nach Maß:
Türen • Haustüren • Küchen • Treppen • Fenster • Gleittüren • Decken

Clever renovieren: Holzfenster nie mehr streichen! Wieder neu und modern: Ohne Baustelle in meist nur einem Tag!

Wertbeständige Fensterrenovierung - Die dauerhafte Lösung gegen Witterungsschäden

Aluminium-Verkleidungs-System

Langleibige Aluminium-Verkleidung
Dichtungsprofil
Hinterlüftungssystem
Altes Holzfenster

Infografik **Portas**

Im Wohnraum bleibt die Atmosphäre behaglich und gemütlich. Die Renovierung ist meist innerhalb eines Tages abgeschlossen und kann auch in der kühlen Jahreszeit durchgeführt werden. Portas hat für Fenster aller Abmessungen und Formen die passende Lösung. Die „neuen“ Fenster müssen nie mehr gestrichen werden! Damit ist die Fensterrenovierung mit System eine optimale Alternative zum Neukauf.

Mehr unter www.portas.de

PORTAS-Fachbetrieb Jörg Trommer
Meeraner Straße 184 • 08371 Glauchau

 www.trommer.portas.de
 0 37 63 / 4 04 88 70 • 03 75 / 28 20 16





Glasfaser kommt nach Mülsen.

Lassen Sie sich zum Ausbau beraten.



01.08.2024
13-17 Uhr



Standort: St. Jacober Hauptstraße 128, 08132 Mülsen
Aktuelle Informationen unter: eins.de/on-tour

Gefördert durch:



Bundesministerium
für Digitales
und Verkehr

aufgrund eines Beschlusses
des Deutschen Bundestages

Der Breitbandausbau wird im Rahmen der Bundes-Richtlinie für die „Förderung zur Unterstützung des Breitbandausbaus in der Bundesrepublik Deutschland“ gefördert.



Bundesförderung Breitband



Diese Baumaßnahme wird mitfinanziert durch Steuermittel auf der Grundlage des vom Sächsischen Landtag beschlossenen Haushaltes. Das Vorhaben wird gefördert nach der Richtlinie ‚Digitale Offensive Sachsen‘.



LANDKREIS
ZWICKAU

MOTOR SÄCHSISCHER WIRTSCHAFT

Projekträger des BMDV

in Zusammenarbeit mit



15 JAHRE

-Dank für Ihr Vertrauen.



Holz-Produkt & Service
Der Holzfachmarkt

in Mülsen
Ortmannsdorfer Str. 27c

 <p>Brennholz ofenfertig</p> <p>Srm: 69,00 €</p>	 <p>Gartentisch Echtholz Rustikal!</p> <p>nur 389,00 €</p> <p>Hohe : 76 cm Breite : 96 cm Länge : 2,40 cm</p>	 <p>Holzbriketts LABU</p> <p>960 Kg : 359,00 € 10 Kg : 3,85 €</p>	 <p>Holzbriketts Hausmarke</p> <p>960 Kg : 289,00 € 10 Kg : 3,39 €</p>
 <p>Konstruktions- vollholz ab</p> <p>ab 1,19 € / Meter</p>	 <p>OSB Platten</p> <p>ab 4,89 € / m²</p>	<p>Bauholz-KVH Hobelware OSB-Platten Zaunlatten Brennholz Holzbrikett</p>	
 <p>Hobelware / Profilholz Fichte</p> <p>ab 4,79 € / m²</p>	 <p>Profilholz sibirische Lärche</p> <p>26,59 € / m²</p>	<p>Mo 8.00 - 12.00 Uhr Mi 14.00 - 17.00 Uhr Sa 9.00 - 11.00 Uhr sowie nach tel. Absprache +49 174 930 3146</p>	

www.holzproduktservice.de

*Jubiläums-
preise!*

gültig ab 10. Juli 2024

HÖRGERÄTE EHNERT

HÖRSHOP

Mülsen

Scan me!



www.hoergeraete-ehnert.de

Öffnungszeiten: Do. 9:00 - 17:00 Uhr

Im Ärztehaus

Bergstraße 8 • 08132 Mülsen

1. Etage





Bergstraße 8
08132 Mülsen

Besuchen Sie auch
unsere Filiale in Zwickau!

Alter Steinweg 5 • 08056 Zwickau • Telefon: 0375 / 2706 432

Öffnungszeiten: Mo. bis Fr. 09:00 – 18:00 Uhr

15 x in Südwestsachsen
eigenes Labor
eigene Fertigung